

جمال و حسن قرآن نور جان ہر مسلمان ہے  
قر ہے چاند آوروں کا ہمارا چاند قرآن ہے

# القرآن

ریوڑ  
پاکستان

ماہنامہ

جلد ۹ ستمبر ۱۹۵۹ء شمارہ ۹

## مشرافی ارشاد

وَلَمْ تَكُنْ مِنْكُمْ أُمَّةٌ يَدْعُونَ إِلَى الْخَيْرِ وَيَأْمُرُونَ  
بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ أُولَٰئِكَ هُمُ  
الْمُفْلِحُونَ ۝

ترجمہ: اسے مسلمانو! تم میں ایک ایسی جماعت ہونی چاہیے جو اسلام کی دعوت  
دے، نیکی کی تلقین کرے اور بدی سے روکے۔ یہی لوگ کامیاب ہوں گے۔

سالانہ قیمت

پاکستان و بھارت ..... پانچ روپے

دیگر ممالک ..... دس شلنگ

ایڈیٹر۔ ابو العطاء جان زھری ریوڑ  
پاکستان

# ارشادات

حضرت امام جماعت احمدیہ خلیفۃ المسیح الثانی ایڈہ اللہ بنصرہ کا ارشاد:-

”میرے نزدیک الفرقان جیسا علی رسالہ میں چالیس ہزار بلکہ لاکھ تک چھپتا چاہیے اور اس کی بہت وسیع اشاعت ہونی چاہیے“  
(الفضل ۵ جنوری ۱۹۵۶ء)

۲- حضرت مرزا بشیر احمد صاحب مدظلہ العالی تحریر فرماتے ہیں:-

”رسالہ الفرقان بہت عمدہ اور قابل قدر رسالہ ہے اور اس قابل ہے کہ اس کی اشاعت زیادہ سے زیادہ وسیع ہو۔ کیونکہ اس میں تحقیقی اور علمی مضامین چھپتے ہیں۔ اور قرآن کے فضائل اور اسلام کے محاسن پر بہت عمدہ طریق پر بحث کی جاتی ہے۔ ایک طرح سے یہ رسالہ اس غرض و غایت کو پورا کر رہا ہے جو حضرت مسیح موعود علیہ السلام کے مد نظر رسالہ ریویو آف ایلیمینٹل ادو ایڈیشن کے جاری کرنے میں تھی حضرت خلیفۃ المسیح الثانی ایڈہ اللہ تعالیٰ بنصرہ العزیز کی یہ خواہش بڑی گہری اور خدا کی پیدا کردہ آرزو پر مبنی ہے کہ اگر ایسے رسالہ کی اشاعت ایک لاکھ بھی ہو تو پھر بھی دنیا کی موجودہ ضرورت کے لحاظ سے کم ہے پس مختصر اور مستطیع احمدی اصحاب کو یہ رسالہ نہ صرف زیادہ سے زیادہ تعداد میں خود خریدنا چاہیے بلکہ اپنی طرف سے نیک دل اور سنجائی کی ترویج رکھنے والے غیر احمدی اور غیر مسلم اصحاب کے نام بھی جاری کرانا چاہیے۔ تا اس رسالہ کی غرض و غایت بصورت احسن پوری ہو اور اسلام کا آفتاب عالمی اپنی پوری شان کے ساتھ ساری دنیا کو اپنے نور سے منور کرے۔ یہ معلوم کر کے بہت افسوس ہوا کہ ابھی تک یہ رسالہ مالی لحاظ سے نقصان پر جا رہا ہے۔ زندہ قوموں کے زندہ رسالے ہر جہت سے زندگی کے آثار سے معمور ہونے چاہئیں۔ ایسے رسالہ کا مالی پھیلاؤ کی وجہ سے بند ہونا بہت قابل شرم ہوگا۔ فقط والسلام خاکسار مرزا بشیر احمد ربوہ ۱۹۵۹ء“  
(الفضل مورخہ ۱۸ جولائی ۱۹۵۹ء)

۳- جناب ایڈیٹر صاحب ربوہ نامہ لفضل تحریر فرماتے ہیں:-

”الفرقان بجا طور پر ایک دینی علمی مجلہ کہلانے کا حقدار ہے اور احمدیت کے مشہور و معروف عالم مولانا ابو الخطاب صاحب جالندھری کی ادارت میں کئی سال سے شائع ہوا ہے اور وزب و زب ترقی کر رہا ہے۔ اگرچہ اس کی مالی حالت قابل رشک نہیں لیکن سنی الوسع وہ دین و علم کی خدمت بجا لا رہا ہے۔ احباب جماعت کا فرض ہے کہ خود بھی اس کو خریدیں اور دوسروں کو بھی خریدنے کی ترغیب دلائیں۔ قیمت سالانہ صرف پانچ روپیہ ہے۔ جو اس کی خوبیوں کے لحاظ سے بہت کم ہے۔“

(الفضل ۱۹ جولائی ۱۹۵۹ء)

شمارہ ۹	ربیع الاول ۱۳۷۹ھ	جلد ۹
	پاکستان	ستمبر ۱۹۵۹ء
		الفرقان

صفحہ	مضمون نویس	فہرست مضامین	شمارہ
۲	ایڈیٹر	زندہ خدا کی زندہ تجلیات	۱
۳	"	ذبیح اللہ حضرت اسمعیلؑ ہیں نہ کہ حضرت اسحاقؑ (امریکہ کے رسالہ TIME کی غلط فہمی کا ازالہ)	۲
۹	"	دو غاریں (اسلام کا تکی اور مدنی آغاز)	۳
۱۶	"	شکر یہ احباب	۴
۱۷	"	البيان (قرآن مجید کا سلیس اردو ترجمہ مختصر تفسیری سوانحی کے ساتھ)	۵
۲۱	"	پیارے فسح کی پیاری باتیں (الادب المفرد کا انتخاب مع ترجمہ)	۶
۲۳	اقتباس	حضرت مسیح موعود علیہ السلام کے کلمات طہیبات (اسلام کی کیا حقیقت ہے)	۷
۲۵	"	علامہ نیا زفقوری ایڈیٹر "نگار" لکھنؤ کا ایک بصیرت افروز بیان	۸
۲۹	ایڈیٹر	علامہ اقبالؒ کی مخالفت احمدیت کا پس منظر (اخبار جنگ کے ایک مضمون سے)	۹
۳۱	جناب ڈاکٹر محمد عبداللہ صاحب کوئٹہ	ہماری خوراک کے مسائل — ۲۱	۱۰
۳۲	جناب مولوی عزیز الرحمن صاحب فاضل	حضرت امام ابن قیمؒ کا عیسائیوں سے ایک سوال	۱۱
۳۵	مجلد "الاذھر" سے ترجمہ	اشتراکیت اور ہمارا مذہب الگ الگ ہیں (جمہوریہ متحدہ عرب کے صدر جمال عبدالنصر کا اعلان)	۱۲
۳۷	ابوالسجاد	کوئٹہ میں بشپ آف کراچی اور دیگر پادری صاحبان سے دلچسپ گفتگو	۱۳

# زندہ خدا کی زندہ تجلیات

ماہ اگست میں مجھے ملتان ہیکھر، کراچی اور کوئٹہ جانے کا اتفاق ہوا۔ اجماعی رسالہ الفرقان کے بارے میں اپنے جن تاثرات کا اظہار فرمایا وہ بہت سوجھا فزا تھے۔ جو مفید شولے دیئے وہ نہایت قیمتی تھے۔ ایک بہترین مشورہ جو رسالہ کی روحانی اور معنوی افادیت میں بھی خاص اضافہ کر سکتا ہے وہ یہ تھا کہ ہر ماہ ایک مضمون خواہ کتنا ہی مختصر ہو کسی ایسے بزرگ کا تحریر کردہ شائع کیا جائے جسے اللہ تعالیٰ سے ہم کلامی کاشرف حاصل ہو چکا ہو جسے قبولیت دعا کا تجربہ ہو۔ جس نے آسمانی نصرتوں کو اپنی آنکھوں میں شاہدہ کیا ہو۔ گویا اس کا بیان آپ بیتی ہو۔ حال کا بیان ہو محض قال نہ ہو۔ ایسے واقعاتی مضامین اپنے اندر خاص رنگ رکھیں گے اور رسالہ کو کشش کرے گا۔ کہ ایسے بزرگ کے ایسے قیمتی مقالہ یا بیانات کے ساتھ ان کا فوٹو بھی شریک اشاعت کرے۔

یہ مشورہ کراچی کے جس مخلص دوست نے دیا انہوں نے اس کی ضرورت اور اس کی اہمیت کو بہت مؤثر انداز میں بیان فرمایا۔ انہوں نے کہا کہ دنیا میں ہنوز بے شمار رُو میں ایسی ہی جو سچائی کی پیاسی اور سچی کی طلبگار ہیں۔ ان کے دلوں میں خدا کو پانے کی ایک تڑپ ہے۔ وہ لوگ اپنے ماحول میں اس تڑپ کے پورا ہونے کے سامان نہیں پاتے انہیں بے چینی اور بے قراری لاحق ہے۔ اور اس کا واحد علاج یہ ہے کہ انہیں ایسے سرچشمہ کی طرف رہنمائی کا جائے جس سے طماننت اور تسلی حاصل ہوتی ہے۔ انہیں سچے خدا کا پتہ دیا جائے اور بت یا جائے۔ کہ زندہ خدا آج بھی اپنے بندوں سے بولتا ہے۔ ان کی دعاؤں کو سنتا ہے، ان کی خاص نصرت فرماتا ہے۔ ظاہر ہے کہ یہ راہنمائی دلائل اور دوسروں کے بیانات سے بھی ہو سکتی ہے۔ مگر جو تاثر اس بارے میں اس شخص کے کلام میں ہوگی جو کہہ سکے کہ خود مجھ سے خدا ہم کلام ہوا۔ اس نے میری دعاؤں کو سنا۔ اس نے میری غیر معمولی نصرت فرمائی۔ جو تاثر ایسے شخص کے کلام میں ہو سکتی ہے وہ کسی اور کے بیان میں نہیں ہو سکتی۔

اللہ تعالیٰ کے فضل سے جماعت احمدیہ میں آج بھی سینکڑوں ایسے بزرگ موجود ہیں جنہوں نے اللہ تعالیٰ کے زندہ معجزات کا مشاہدہ کیا ہے۔ اور خدا کی نصرتوں کو اپنے اوپر بارش کی مانند اترتے دیکھا ہے۔ ایسے لوگ اپنی خاکسگاری اور تواضع کے باعث عام طور پر ان امور کا چرچا بھی نہیں کرتے اور یوں بھی سچے عاشق اس یار ازل کے عشق کے واقعات کو بلا ضرورت حقا افشا کرنا پسند نہیں کرتے۔ مگر اب ضرورت پیدا ہو چکی ہے۔ اور پیاسی دنیا اس آب حیات کے لئے ہاتھ پھیلا رہی ہے جو ان بزرگوں کے پاس موجود ہے۔ اب محض بنی نوع انسان کی بھلائی کی نیت سے ان کا فرض ہے کہ زندہ خدا کی زندہ تجلیات کا کچھ تذکرہ صفحہ قرطاس پر بھی کریں تاگر اہموں کو ہدایت ہو اور پیروں کے کان کھلیں اور اندھوں کو بینائی نصیب ہو۔

ان سطور کے ساتھ میں سلسلہ کے تمام بزرگوں اور نوجوانوں سے عام درخواست کرتا ہوں کہ وہ اس بارے میں امداد فرمائیں اور اپنے ایسے واقعات قلمبند فرما کر جلد رسالہ فرمائیں تاخدا کی مخلوق کی بھلائی کی خاطر انہیں شائع کیا جائے۔ مفقود بھر کوشش کی جائے کہ ایسے بزرگ دوست اپنا فوٹو بھی رسالہ فرمائیں۔ یہ نیک کام دیا یا شہرت طلبی نہیں ہوگی بلکہ خدا کے دین کی خدمت ہوگی۔ وائما الاعمال بالتسلیات

(ایڈیٹر)

# ذبح اللہ حضرت اسمعیلؑ میں کہ حضرت اسحاقؑ

## امریکی رسالہ TIME کی غلط فہمی کا ازالہ

کی قربانی تھی۔ اور یہی مسلمانوں کا عقیدہ ہے لیکن امریکہ کے مشہور رسالہ TIME نے اپنی اشاعت ۱۶ جولائی ۱۹۵۷ء میں ایک شاہی حاجی احمد مراد کا فوٹو شائع کرتے ہوئے حج کے سلسلہ میں جو مضمون اپنے مذہبی حصہ میں شائع کیا ہے اس میں لکھا ہے :-

"On the tenth day of the Hadj began the joyous feast of El idha, commemorating Abraham's near sacrifice of his son issac."

کہ ذوالحجہ کی دس تاریخ کو وہ خوش کن دعوتِ عید الاضحیٰ ہوتی ہے جو حضرت ابراہیمؑ کے اپنے عزیز فرزند اسحاقؑ کو قربان کرنے کی یاد میں ہوتی ہے۔

اس عبارت میں حضرت اسحقؑ کا نام محض یہودی اور عیسائی عقیدہ کا اظہار ہے ورنہ نہ اس کی کوئی مناسبت تھی اور نہ ہی

حضرت ابراہیم علیہ السلام یہود، نصاریٰ اور مسلمانوں کے عقیدہ میں ایک مقدس نبی ہیں۔ ہر ساقیام انہیں ابراہیمؑ کہتے ہیں۔ حضرت ابراہیمؑ کے فرزندوں میں سے حضرت اسمعیلؑ اور حضرت اسحقؑ خاص طور پر قابل ذکر ہیں۔ حضرت اسحقؑ یہود کے جدِ اعلیٰ ہیں۔ اور حضرت اسمعیلؑ عرب کے مورثِ اعلیٰ ہیں حضرت ابراہیم علیہ السلام کو روایا میں دکھایا گیا کہ وہ اپنے فرزند کو راہِ خدا میں ذبح کر رہے ہیں۔ اس بیان پر تورات و قرآن مجید کا اتفاق ہے۔ اب سوال یہ ہے کہ حضرت ابراہیمؑ کے کون سے فرزند ذبح اللہ تھے؟ یہود و نصاریٰ کا دعویٰ ہے کہ وہ حضرت اسحقؑ تھے۔ اور مسلمانوں کا عقیدہ ہے کہ ذبح اللہ حضرت اسمعیلؑ تھے۔

ہزاروں سال سے مقررہ وقت پر سرزمینِ عرب میں حج ہوتا ہے اور ہزاروں انسان دُور و نزدیک سے بیت اللہ کی زیارت اور حج کے مناسک کی ادائیگی کے لئے مکہ مکرمہ میں جمع ہوتے ہیں۔ اس موقع پر حضرت ابراہیمؑ کی عظیم قربانی کی یاد میں قربانیاں بھی دی جاتی ہیں۔ عرب کی ساری تاریخ اور جملہ روایات اس پر متفق ہیں کہ جس قربانی کی یاد حج کے موقع پر قائم کی جاتی ہے وہ حضرت اسمعیلؑ

ڈالا جاتا ہے کہ ذبیح اللہ اسحاق تھے۔ اسلئے TIME کے ایڈیٹر صاحب نے اپنے مضمون میں بے موقعہ حضرت اسحاق کا نام درج کر دیا ہے۔ کیونکہ حضرت اسمعیل تو ان لوگوں کی نظر میں ابراہیمی برکات سے سراسر محروم تھے۔ تورات کے بیان پر گہری نظر کرنے سے مسیحی و یہودی نظریہ سراسر غلط ثابت ہوتا ہے۔ ہم گہری نظر کی شرط اسلئے لگاتے ہیں کہ موجودہ بائبل میں کافی تبدیلی کی جا چکی ہے اور ترجمہ در ترجمہ ہونے کے باعث بہت سی عقائد مسخ ہو چکے ہیں۔ اس سلسلہ پر گزشتہ برس ہم نے کوئٹہ میں وہاں کے انچارج یادری مسٹر آدرشاہ کے سامنے جو تھا کہ بائبل سے کشیں کیا تھا اسے ہی قارئین کرام کے سامنے رکھتے ہیں تا وہ اندازہ کر سکیں کہ انہوں نے تورات بھی دراصل ذبیح اللہ حضرت اسمعیل تھے اور وہ فی الواقع ان برکات کے وارث تھے جن کا وعدہ اللہ تعالیٰ نے حضرت ابراہیم سے کیا تھا۔ اس صداقت کو تسلیم کرنے سے مسیحی نقطہ نگاہ میں بہت تبدیلی واقع ہو سکتی ہے۔ اور انہیں اسلام کے قبول کرنے میں بہت آسانی ہو جاتی ہے۔

### بائبل میں حضرت اسمعیل کا ذکر

(۱) ”خداوند کے فرشتے نے اسے (حضرت

ہاجرہ) کو کہا کہ میں تیری اولاد کو بہت بڑھاؤں گا۔ کہ وہ کثرت سے گنی نہ جائیگی۔ اور خداوند کے فرشتے نے اسے کہا کہ تو حاملہ ہے اور ایک بیٹا جنے گی۔ اس کا نام اسمعیل رکھنا کہ خداوند نے تیرا دکھ

اس کا موقع تھا۔ واقعاتی رنگ میں عرب جو حضرت اسمعیل کی نسل ہیں اور انہیں ایک عظیم نبی یقین کرتے ہیں اور ان کو ہی حضرت ابراہیم کے ہاتھوں اس جگہ ذبح کئے جانے کے لئے لٹایا جانے والا فرزند مانتے ہیں۔ یہ بات ان کے وہم و تصور سے بھی بالا ہے کہ ذبیح اللہ حضرت اسحاق تھے۔ قرآن مجید نے سورۃ الصافات (آیت ۹۹ تا ۱۱۱) میں حضرت ابراہیم کی اس دعا کا ذکر کیا ہے جو انہوں نے بے اولاد ہونے کی حالت میں بیٹے کے لئے کی تھی۔ پھر اس دعا کی قبولیت کا ذکر فرمایا ہے۔ اور اس ہونہار اور عظیم فرزند کے پروان چڑھنے کا بیان کیا ہے۔ پھر بتایا ہے کہ حضرت ابراہیم نے رؤیا میں دیکھا کہ میں اپنے بیٹے کو ذبح کر رہا ہوں بیٹے سے بون شور کو پہنچ چکا تھا اس رؤیا کا ذکر کیا۔ وہ فوراً قربان ہونے کے لئے تیار ہو گیا۔ بیب باپ بیٹا دونوں پورے طور پر مستعد ہو گئے تو آسمانی آواز آئی کہ قربانی منظور ہو گئی۔ ظاہری قربانی مراد نہ تھی۔ قرآن مجید نے فرمایا ہے۔ و خدینا ہ بذبیح عظیم۔ کہ ہم نے اسمعیل کی قربانی کے بدلہ اور یادمیں عظیم قربانیوں کا سلسلہ جاری کر دیا ہے۔ اس سارے بیان کے بعد قرآن مجید فرماتا ہے کہ اس کے بعد ہم نے حضرت ابراہیم کو دوسرے فرزند اسمحن نبی کی بشارت دی اور اسے بھی برکت بخشی۔

قرآن مجید کے اس لطیف اسلوب بیان اور عربوں کی قدیم روایات کے بعد عربوں اور مسلمانوں کے لئے تو یہ سوال پیدا ہی نہیں ہوتا کہ حج کے موقع پر کی جانے والی قربانیاں حضرت اسمعیل کی قربانی کی یاد میں نہیں ہیں؟ البتہ چونکہ عیسائیوں اور یہودیوں کے کان میں شروع سے ہی

سُن لیا۔" (پیدائش ۱۶-۱۱)

(۲) "ہاجرہ ابرام کے لئے بیٹیا جتی اور ابرام نے اپنے بیٹے کا نام جو ہاجرہ جتی اسمعیل

رکھا۔ اور جب ابرام کے لئے ہاجرہ سے اسمعیل پیدا ہوا تب ابرام پھیسا ہی برس کا تھا۔" (پیدائش ۱۷-۱۶)

(۳) "خدا نے ابرام سے کہا کہ تیری چورومری جو ہے سو اس کو سری مت کہا کر ملکہ اس کا نام مرہ ہے اور میں اُسے برکت دوں گا اور اس سے بھی تجھے ایک بیٹا بخشوں گا۔

یقیناً میں اُسے برکت دوں گا کہ وہ قوموں کی ماں ہوگی اور ملکوں کے بادشاہ اس سے پیدا ہوں گے تب ابرام منہ کے بل گرا اور سنس کے دل میں کہا کہ کیا سو برس کے مرد کو بیٹا پیدا ہوگا۔ اور کیا سرہ جو نو سے برس کی ہے جسے گی۔ اور ابرام نے خدا سے کہا کہ کاش کہ اسمعیل تیرے حضور جیتا رہے۔" (پیدائش ۱۸-۱۵)

(۴) "اسمعیل کے حق میں میں نے تیری سنی۔ مجھے میں اُسے برکت دوں گا اور اُسے برومند کہوں گا اور اُسے بہت بڑھاؤں گا اور اس سے بارہ مرد پیدا ہوں گے اور میں اسے بڑی قوم بناؤں گا۔" (پیدائش ۱۹)

ان آیات سے ظاہر ہے کہ حضرت اسمعیل علیہ السلام کی ولادت بشارت کے ماتحت ہوئی اور اللہ تعالیٰ نے

خود ان کا یہ نام رکھا۔ اور وعدہ فرمایا کہ میں نے اسمعیل کے حق میں ابراہیم کی دُعاؤں کو سنا ہے اور میں اُسے برکت دوں گا اور برومند کروں گا۔

ان آیات سے یہ بھی ثابت ہے کہ حضرت ابراہیم کی پھیسا ہی برس کی عمر میں حضرت اسمعیل پیدا ہوئے اور سو برس کی عمر میں حضرت اسحق کی ولادت ہوتی ہے۔ گویا حضرت اسمعیل اچودہ پندرہ برس حضرت اسحق سے بڑے ہیں۔

## اکلوتے کی قربانی

اسمعیل میں قربانی کے بارے میں اگرچہ کچھ تحریریں موجود ہیں مگر یہ فقرات آج تک موجود ہیں کہ:-

(الف) "تو نے اپنے بیٹے ہاں اپنے اکلوتے کو مجھ سے دریغ نہ کیا۔" (پیدائش ۲۲)

(ب) "اسلئے کہ تو نے ایسا کام کیا اور اپنا بیٹا

ہاں اپنا اکلوتا ہی بیٹا دریغ نہ رکھا۔ میں

نے اپنی قسم کھائی کہ میں برکت دیتے ہی

تجھے برکت دوں گا۔ اور بڑھانے ہی

تیری نسل کو آسمان کے ستاروں اور دریا

کے کنارے کی ریت کی مانند بڑھاؤں گا اور

تیری نسل اپنے دشمنوں کے دروازے پر

قابل ہوگی۔" (پیدائش ۲۲-۱۶)

ان آیات سے ظاہر ہے کہ قربانی اکلوتے بیٹے کی ہوئی

تھی۔ جس کے ذبح ہو جانے سے بظاہر گویا نسل ابراہیم کے

خاتمہ کا احتمال تھا۔ اسی لئے یہ قربانی غیر معمولی اہمیت کی حامل

تھی۔ اکلوتے بیٹے کا لفظ حضرت اسحاق ابرہیمی کے زمانے میں بھی

وارث نہ ہوگا۔ پر اپنے بیٹے کی خاطر یہ بات  
ابراہیم کی نظر میں نہایت بُری معلوم  
ہوئی۔ خدا نے ابراہیم سے کہا کہ وہ بات  
اس لڑکے اور تیری لونڈی کی بابت تیری نظر  
میں بُری نہ معلوم ہو، ہر ایک بات کے  
حق میں جو سرہ نے تجھے کہی اس کی آواز پر  
کان رکھ کیونکہ تیری نسل اسحاق سے کہلائی  
اور اس لونڈی کے بیٹے سے بھی میں ایک  
قوم پیدا کروں۔ اس لئے کہ وہ بھی تیری نسل  
ہے۔ (پیدائش ۱۰-۱۳)

(ب) ”خدا کے فرشتے نے آسمان سے ہاجرہ کو  
پکارا اور اس سے کہا کہ اے ہاجرہ! تجھ کو  
کیا ہوا رمت ڈر کہ اس لڑکے کی آواز  
جہاں وہ پڑا ہے خدا نے سنی۔ اٹھ اور  
لڑکے کو اٹھا اور اسے اپنے ہاتھ سے  
سنجھال کہ میں اس کو ایک بڑی قوم  
بناؤں گا۔ پھر خدا نے اس کی آنکھیں  
کھولیں اور اس نے پانی کا ایک کنواں دیکھا  
اور جا کر اس مشک کو پانی سے بھر لیا اور  
لڑکے کو پلایا اور خدا اس لڑکے کے  
ساتھ تھا اور وہ بڑھا اور بیابان میں  
رہا کیا اور تیرا انداز ہو گیا۔ اور وہ فاران  
کے بیابان میں رہا۔ اور اس کی ماں نے  
ملک مصر سے ایک عورت اس سے بیٹے  
کو لی۔“ (پیدائش ۲۱-۲۱)

الطلاق نہیں پاسکتی۔ البتہ پودہ پندرہ برس تک حضرت  
اسماعیلؑ اکلوتے بیٹے تھے۔ کیونکہ ابھی تک نہ حضرت اسحاقؑ  
کی پیدائش کی بشارت ملی تھی اور نہ وہ پیدا ہوئے تھے۔  
اس وقت تک حضرت ابراہیمؑ کی ساری امیدوں اور دعاؤں  
کی آماجگاہ حضرت اسماعیلؑ تھے۔ پس صاف ظاہر ہے کہ اگرچہ یہود  
تصاری نے بلاوجہ اس موقع پر حضرت اسحاقؑ کا نام داخل  
کر دیا ہے مگر اکلوتے بیٹے کا لفظ ان کی اس تحریریت پر  
شاہد ناطق ہے اور اس سے صاف ثابت ہے کہ قربانی  
حضرت اسماعیلؑ کی ہی ہوئی تھی۔

اس جگہ یہ بات بھی خاص طور پر قابل ذکر ہے کہ اس  
قربانی کی قبولیت کے طور پر اللہ تعالیٰ نے حضرت ابراہیمؑ  
کی نسل کو بڑھانے اور انہیں ایسی اولاد دینے کا وعدہ فرمایا  
ہے جو دشمنوں کے دروازوں پر قابض ہوگی۔ اور یہ صورت  
بھی حضرت اسماعیلؑ کے ذریعہ خدا نے ہی پوری ہوتی  
ہے۔ کیونکہ اللہ تعالیٰ نے اسماعیلؑ کی قربانی کو نازک حضرت  
ابراہیمؑ کو دوسرے ہونہار بیٹے حضرت اسحاقؑ کی ولادت  
کی خوشخبری دی تھی۔ اور حضرت اسحاقؑ کی نسل بھی دشمنوں پر  
غالب آتی رہی ہے۔ پس ثابت ہوا کہ ذریعہ اللہ حقیقت  
حضرت اسماعیلؑ ہی تھے۔

## یہود و نصاریٰ کا اعتراض اور اس کا جواب

یاسیل میں لکھا ہے کہ:-

(الف) ”اس (سارہ) نے ابراہیم سے کہا کہ اس لونڈی  
(ہاجرہ) اور اس کے بیٹے کو نکال دے کیونکہ  
اس لونڈی کا بیٹا میرے بیٹے اسحاق کیساتھ



(ج) ”یہ لکھا ہے کہ ابراہیم کے دو بیٹے تھے ایک لونڈی سے دوسرا آزاد سے۔ مگر لونڈی کا لڑکا جسمانی طور پر اور آزاد کا لڑکا وعدے کے سبب پیدا ہوا۔ ان باتوں میں تمثیل پائی جاتی ہے اسلئے کہ یہ عورتیں گویا دو عہد ہیں۔ ایک کوہ سینا پر کا جس سے غلام ہی پیدا ہوتے ہیں اور وہ باجرہ ہے۔ اور باجرہ خوب کا کوہ سینا ہے اور موجودہ یروشلم اس کا جواب ہے۔ کیونکہ وہ اپنے لڑکوں سمیت غلامی میں ہے۔“ (پولوس کا خط

بنام کلیتیوں ۲۲-۲۵)

بائبل کے ان اقتباسات میں ایک بات بطور اعتراض بیان کی گئی ہے کہ حضرت اسمعیلؑ لونڈی کے بیٹے ہیں اور حضرت باجرہؑ لونڈی تھیں۔ یہ اعتراض انتہا درجہ کا بوجہ اعتراض ہے اور سمجھ نہیں آتا کہ یہود و نصاریٰ نے کس عقل کے ماتحت اس اعتراض کو اپنی الہامی کتاب میں داخل کر لیا ہے اور پھر اس پر فخر بھی کرتے ہیں۔ اس اعتراض کا الحاق ہونا تو اسی سے ظاہر ہے کہ خود ان حوالہ جات سے یہ بھی ثابت ہے کہ:-

(۱) حضرت ابراہیمؑ حضرت اسمعیلؑ کو اپنا محبوب بیٹا سمجھتے تھے۔ انہیں سارہ کی تجویز نہایت بُری معلوم ہوئی۔

(۲) خدا نے حضرت ابراہیمؑ کو اطمینان دلا یا کہ اسمعیلؑ ضائع نہ ہو گا بلکہ میں اسے بھی ایک قوم کا جید اعلیٰ

بناؤں گا۔ اسلئے کہ ”وہ بھی تیری نسل ہے۔“ (۳) خدا تعالیٰ نے اسمعیلؑ کی آواز کو سن کر چاہہ زمزم جاری فرمایا۔

(۴) خدا تعالیٰ نے باجرہؑ سے وعدہ کیا کہ میں اسمعیلؑ کو ایک بڑی قوم بناؤں گا۔

(۵) خدا اس لڑکے کے ساتھ تھا اور وہ فاران کے بیابان میں پرورش پاتا رہا۔

(۶) حضرت سارہ اور حضرت باجرہؑ خدا کے دو عہد ہیں۔ سارہ اسرائیلیوں کا عہد ہے اور باجرہ عرب کا۔

ان عظیم بشارتوں اور پست گوئیوں کے باوجود یہود و نصاریٰ کا یہ کہنا کہ باجرہؑ لونڈی تھی اسلئے حضرت اسمعیلؑ آسمانی برکتوں کے وارث نہیں ہو سکتے انتہائی حق پوشی ہے۔ کیا کوئی خدا ترس انسان ایسی بناوٹ کی جرات کر سکتا ہے؟ میں کہتا ہوں کہ اول تو حضرت باجرہؑ کو لونڈی قرار دینا تاریخی طور پر غلط ہے۔ وہ شاہ مصر کی بیٹی تھیں۔ بادشاہ نے اپنی شاہزادی کو حضرت ابراہیمؑ کی زوجیت میں دیتے ہوئے اگر اسے ابراہیمؑ کی لونڈی قرار دیا ہو تو یہ شرفاً و کرامتاً ہی ہے۔ دوسرا جواب یہ ہے کہ اگر غلام یا لونڈی ہونے سے نسل ہمیشہ کے لئے آسمانی برکات سے محروم ہو جاتی ہے تو ماننا پڑے گا کہ اسرائیلیوں کا سارا سلسلہ ہی غلط ہے کیونکہ خود بائبل میں لکھا ہے:-

(الف) انہوں (برادران یوسف) نے یوسف کو

کھینچ کے کنوئیں سے باہر نکالا اور انہما غلیوں

کے ہاتھ میں روپیے کو بیچا اور وہ یوسف کو مصر

میں لائے۔ (پیدائش ۲۷)

(ب) ”یوسف کو مصر میں لائے اور فوطیفار مصری نے

جو فرعونی امیر اور بادشاہ کے جلوداروں کا  
سرور تھا اس کو اسماعیلیوں کے ہاتھ سے  
جو اسے وہاں لائے تھے مول لیا۔

(پیدائش ۲۱)

گویا حضرت یوسف جو بنی اسرائیل کے حضرت یعقوب کے  
بعد جہا علی ہیں وہ خود اسماعیلیوں کے غلام بن چکے ہیں۔ اگر  
حضرت اسماعیل اسلئے ابراہیمی وعدوں کے وارث نہیں کہ ان کی  
والدہ لونڈی تھیں تو ماننا پڑے گا کہ بنی اسرائیل کے سب نبی حضرت  
حضرت موسیٰ سمیت ابراہیمی وعدوں سے محروم ہیں کیونکہ وہ  
یوسف کی نسل میں جو اسماعیلیوں کا اور مصریوں کا غلام رہ چکا ہے  
کیا یہود و نصاریٰ اس پوزیشن کو قبول کریں گے؟

افسوس ہے کہ اعتراض کرتے وقت یہود و نصاریٰ یہ  
بھی ملحوظ خاطر نہیں رکھتے کہ نسل مرد کی طرف سے جلتی ہے نہ کہ عورت  
کی طرف سے۔ اسماعیل ابراہیم کے فرزند ہیں اور  
موجود فرزند ہیں تو زمین کے فرزندوں کا کیا حق ہے کہ ان پر  
آسمانی بادشاہت کے دروازے بند قرار دیں؟

## داعی عہد اور اس کے دو نشان

اس ضمن میں ہمیں بائبل سے مزید رہنمائی بھی حاصل ہوتی  
ہے اور وہ اس طرح کہ اللہ تعالیٰ نے حضرت ابراہیم سے فرمایا تھا کہ-

”میں اپنے اور تیرے درمیان اور تیرے بعد

تیری نسل کے درمیان ان کے پشت در پشت کیلئے

اپنا عہد جو ہمیشہ کا عہد ہو کرتا ہوں کہ میں تیرا

اور تیرے بعد تیری نسل کا خدا ہوں گا اور میں تجھ کو

اور تیرے بعد تیری نسل کو کنعان کا تمام ملک

بس میں تو یہ دہیسی ہے دیتا ہوں کہ ہمیشہ کیلئے ملک ہو  
اور میں ان کا خدا ہوں گا۔ پھر خدا نے ابراہام سے  
کہا کہ تو اور تیرے بعد تیری نسل پشت در پشت  
میرے عہد کو نگاہ رکھیں اور میرا عہد جو میرے اور  
تمہارے درمیان اور تیرے بعد تیری نسل کے درمیان  
ہے جسے تم یاد رکھو سو یہ ہے کہ تم میں سے ہر ایک  
فرزند ذریعہ کا ختنہ کیا جائے اور تم اپنے بدن کی  
کھلوٹی کا ختنہ کرو اور یہ اس عہد کا نشان ہو گا جو  
میرے اور تمہارے درمیان ہے“ (پیدائش ۱۷)

ان آیات میں نسل ابراہیم سے ختنہ کا عہد لیا گیا اور انہیں زمین  
کنعان کا مالک بننے کی بشارت دی گئی ہے۔ ان دونوں  
باتوں کے لحاظ سے بھی ثابت ہے کہ حضرت اسماعیل اور ان  
کی اولاد ابراہیمی وعدوں کی وارث ہے۔ عربوں میں اور  
پھر اسلام میں ختنہ کا عہد قائم و دائم ہے جبکہ عیسائیوں نے  
اس عہد کو منسوخ کر دیا۔ پھر مسلمانوں کو صدیوں تک کنعان پر  
قابض بھی بنایا گیا۔ پس خدا کی فعلی شہادت سے بھی ثابت  
ہے کہ نسل اسماعیل فی الواقع خدائی وعدوں کی وارث ہے  
اور یہ ورثہ اسی لئے عظیم اور داعی ہے کہ حضرت اسماعیل نے  
ایک بے مثال قربانی پیش کی تھی اور وہ ذبح اللہ قرار  
پائے تھے۔ یہی وجہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے خاتم النبیین  
کو نسل اسماعیل میں سے مبعوث فرمایا کہ اس مستربانی کی  
قبولیت کا داعی ثبوت فراہم کر دیا۔ مبارک ہیں اُسے جو  
خدا کی باتوں پر ایمان لائیں۔

# دفعہ عرب

## اسلام کا مکی اور مدنی آغاز

### فارحراء

اسلام کے ظہور سے قبل دنیا تیرہ دتاری تھی۔ شرک، بت پرستی اور اخلاقی گراؤ انتہا کو پہنچی ہوئی تھی انسانیت پستی کے عین گڑھوں میں گری ہوئی تھی۔ سرزمین عرب اس بیابانک حالت میں سارے ممالک اور اقالم سے آگے تھی۔ اسی خطہ زمین کے شہر مکہ میں ہمارے سید و مولیٰ حضرت **محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم** پیدا ہوئے۔ اسی جگہ آپ نے بچپن اور جوانی گزار دی۔ لوگ حیران تھے کہ یہ کیسا بچہ ہے جو دوسرے بچوں کی طرح ماحول کے رنگ میں رنگین ہو کر بیہودہ حرکات کا ارتکاب نہیں کرتا۔ یہ کیسا جوان ہے جو سب جوانوں سے نرالا ہے۔ نہ دوسرے جوانوں کی طرح رنگ ریاں مانتا ہے نہ ان کی طرح شراب نوشی کرتا ہے نہ ان کی مانند دوسری بد اخلاقیوں میں مبتلا ہے۔ اس کا بچپن بھی عجیب تھا، اس کی جوانی اس لیے بھی عجیب تر تھی۔ لوگ کہتے تھے کہ شاید اس کے دل میں احساس نہیں، اس کا سینہ امنگوں سے خالی ہے۔ بلکہ اسے نزدیک سے دیکھنے والے ان کی تردید کر دیتے اور کہتے کہ ہم نے اس سے زیادہ صاحبِ ذوق و صاحبِ احساس اس ساری

وادی میں نہیں دیکھا۔ وہ توجہ بات کا ایک مجسمہ ہے اور اس کا سینہ اعلیٰ امنگوں سے بھر پور ہے۔ وہ خود بھی قوم کی ہر جھلائی میں شریک ہوتا تھا۔ ان کی نیک باتوں میں حصہ دار ہوتا تھا، اگر مظلوموں کی حمایت کا سوال ہوتا تھا عربی صلے اللہ علیہ وسلم پیش پیش نظر آتے تھے۔ اگر قوم میں صلح و ہمشینی کے قائم کرنے کی ضرورت ہوتی تھی تو سب کی نگاہیں ہمارے محبوب آقا کی تلاش میں سرگرداں ہوتی تھیں۔ ہر حال تو ہم کے لوگ حیران و ششدر تھے کہ بنو ہاشم میں یہ کیسا نوجوان پیدا ہوا ہے۔ لوگ اس مقدس نوجوان کی حالت پر حیران تھے اور وہ لوگوں کی حالت سے صدمہ زدہ اور رنجور تھا۔ ان کا دل زخمی تھا کہ عرب کے لوگ تفرقہ و شقاق کا شکار بن گئے ہیں۔ اخلاق سے عاری ہو چکے ہیں۔ ظلم و ستم ان کا شیوہ ہے کمزوروں اور ناتوانوں پر تعدی کرنا ان کا شعار بن چکا ہے۔ قوم سے عفت و عصمت خفا ہو چکی ہے۔ عورتوں کا ناموس جاتا رہا ہے۔ ہر جگہ تاراجی ہمارے ہی ہے۔ ہر طرف اندھیرا ہی اندھیرا ہے۔ امید کی کوئی کرن نظر نہیں آتی۔ دوستی کا مینا کہیں دکھائی نہیں دیتا۔ شہر بھی بد اطوار لوگوں کے آماجگاہ بن چکے

تھے اور دیہات بھی شہر و نساد سے بھر پور تھے۔ ان بظاہر مایوس کن حالات کو دیکھ کر حضرت رسول پاک صلی اللہ علیہ وسلم کا دل بخون ہو گیا۔ آپ کو آبادیوں میں چین نہ ملا۔ آپ کو دیہاتوں میں بھی ان حالات کا مداوا نظر نہ آیا۔ دل میں ایک اباں اٹھتا اور قلب کی گہرائیوں میں بے حسینی موجزن ہوتی۔ مگر آپ کچھ نہ کر سکتے تھے اور نہ ہی کوئی اور کرنے والا نظر آتا تھا۔ اسی بے تابی کے عالم میں آپ مکر سے باہر چتھ میل کے قاصد پر ایک غار میں گئے۔ تنہا تھی، قوم کی زبوں حالی کا تصور تھا اور حجل عربی صلی اللہ علیہ وسلم کا ستاس دل تھا اسے تانہ الوہیت پر پانی ہو کر بہ گیا۔ درد کی وہ کیفیت پیدا ہوئی جسے لفظوں میں بیان نہیں کیا جاسکتا۔ اس درد مند دل کی آہیں عرش تک پہنچیں۔ اور آسمان و زمین کے خالق کی طرف سے رحمت کے آثار ہویدا ہوئے، مگر میں رہتے رہتے اس ماحول سے جب بھی دل بے تاب ہو جاتا ہمارے سید و مولیٰ صلی اللہ علیہ وسلم پر رونق مگر کو تھوڑا کہ اسی غار حرا میں ڈیرہ جمالیٹے اور کئی کئی۔ آئیں اسی تنہائی میں روتے دھوتے گرا دیتے۔ آپ کی وفا شعار بیوی حضرت خدیجہ رضی اللہ عنہا جو آپ کے دل کی تڑپ سے آشنا تھیں اور آپ کی پاکیزہ زندگی کی ابتداء سے گماہ تھیں آپ کے غار حرا میں آنے پر کچھ خوداک ساتھ باندھ دیتی تھیں۔ جس سے آپ حراء کی خلوت میں گزارہ کر لیتے تھے۔ لوگ خوش گیسوں میں مشغول تھے، رنگ رلیوں میں مصروف تھے مگر ان کے غم میں ہمارے آقا غار کے اندر حرا میں درد لنگار تھے لوگ راتوں کو سوتے تھے مگر آپ قوم کی اصلاح و ہدایت کے لئے اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں جا روتے تھے۔ یہ ایک دردن کی بات نہ تھی، بلکہ

مہینوں اور سالوں تک یہی سلسلہ جاری رہا اور اسی طرح حجل عربی صلی اللہ علیہ وسلم اہل دنیا کی بڑی حالت پر خون کے آنسو روتے تھے۔ آنسو وہ گھٹی آپ بھی کہ ابیر نحت کا نزول ہوا، روشنی کی کرن ابھری اور امید کا پیغام خدائے ذوالجلال کی طرف سے حجل عربی صلی اللہ علیہ وسلم کے دل پر نازل ہوا، عالم مثال میں جبرئیل سامنے میں، گویا یہ کہہ رہے ہیں کہ اے روتے والے انسان خوش ہو کہ تیری سب عا میں سستی گئیں اور ساری نسل انسانی کے لئے ابدال آباد تک ہدایت کا پیغام اترنے والا ہے، حضرت کا دل اس روحانی پیغام سے مسرور تھا کہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے گناہوں میں غرق اب انسانیت کو بچانے کے لئے تاندا پیدا ہونے والا ہے لیکن جبرئیل کی معرفت رب العرش کا یہ پیغام سن کر آپ ہکا بکارہ گئے کہ فسق و فیور کے بحرِ غار کے جھنور میں پھنسی ہوئی انسانیت کی کشتی کے بچانے اور ساحل نجات پر بھیانے کے لئے آپ کو ہی تاندا مقرر کیا جاتا ہے اور آپ ہی وہ رسول ہیں جو ساری قوموں اور سارے زمانوں کے لئے ہدایت و رشد کا پیغام لانے والے ہیں۔ آپ اس تصور سے کچھ حیران تھے کہ پورے جلال اور کمال تجلی کے ساتھ پہلی ربانی وحی آپ پر نازل ہوئی۔ اللہ تعالیٰ نے فرمایا :-

اقراء باسم ربك الذي خلقه  
خلق الانسان من علقه  
وقرأ باسم الذي علمه  
بالقلم  
يعلمه  
اے ہمارے فرستادہ! تو اپنے پیارے نبی کو

اب خدا کے رسول مقرر ہو گئے ہیں۔ اللہ تعالیٰ آپ کو آپ کے  
رہن میں ناکام نہ ہونے دے گا۔ اور آپ کبھی رسوا نہ ہونگے۔  
آپ صلہ رحمی کرتے ہیں، بوجھ کے نیچے دبے ہوئے لوگوں کی مدد  
فرماتے ہیں اور مصیبت زدوں کی مصیبت میں کام آتے ہیں۔  
اور بے بس لوگوں کی امداد کرتے ہیں۔ اور نایاب اخلاق کا ہنر  
کا آپ ہی سرچشمہ ہیں۔ ان حالات میں یہ کیسے ممکن ہے  
کہ اللہ تعالیٰ آپ کو ناکام و نامراد ہونے دے۔ آپ  
کا میاں ہوں گے اور ضرور کامیاب ہوں گے۔

مزید تسلی کے لئے حضرت عذیبؓ حضرت نبی اکرمؐ کی اللہ  
علیہ وسلم کے ہمراہ ورقہ بن نوفل کے پاس گئیں۔ ورنہ ایک  
دیندار عیسائی تھے اور پرانے صحیفوں سے واقف تھے انہوں  
نے ساری سرگزشت سُن کر فوراً فرمایا کہ یہ تو اسی طرح کا کلام  
دبانی ہے جو حضرت موسیٰ علیہ السلام پر نازل ہوا تھا۔ پھر کہنے  
لگے کہ کاش اس وقت میں مضبوط و توانا ہوں جب آپ کی  
قوم آپ کو مکتے سے نکالے گی تاہم آپ کی مدد کروں پیغمبر  
علیہ السلام آخری الفاظ سن کر چونک پڑے اور سن رہا  
آؤ حُزْبِ حِجْرٍ هُمْ۔ کیا مکتے والے مجھے نکال دیں گے یا نہیں  
جو قریش کی آنکھ کا تارا ہوں اور سب مجھے صدوق و امین  
کہتے ہیں، میں جو قوم کی بھلائی کے خیال میں گھل رہا ہوں کیا مکتے  
والے قریشی مجھے مکتے سے شہسود کر دیں گے؟ ورقہ نے  
پوری سنجیدگی سے کہا کہ ہاں ہاں آپ کو ہی نکال دیں گے۔  
کیونکہ آپ وہ آسمانی تعلیم لے کر آئے ہیں کہ اس کے لایزال  
ہر فرد کی فرزندان تاریکی کی طرف سے شدید مخالفت ہوتی  
ہے اور آپ کی بھی ہوگی۔ اس کے بعد ورقہ تو تھوٹے دنوں  
میں فوت ہو گئے۔

رب کا نام دنیا میں بلند کر۔ اس نے انسان کو اپنے  
ساتھ گہرے تعلق کی خاطر پیدا کیا ہے یا لوتھر سے  
اس کی تخلیق کی ہے۔ تو پڑھ اور تیرا رب بڑی عزتوں  
کا مالک ہے جس نے انسان کی تعلیم کے لئے ظلم کو  
ذریعہ بنایا اور اُسے وہ علوم سکھائے گا جو ابھی  
تک اسے معلوم نہیں۔

ان چھوٹی چھوٹی پانچ آیات کو دل کے کانوں سے سُٹ کر  
پیغمبر صلی اللہ علیہ وسلم اس یقین سے لبریز ہو گئے کہ اب اصلاح  
خلق کا یہ عظیم بوجھ میرے ہی تحیث کندھوں پر دکھا جا رہا ہے  
اور میں ہی انسانیت کے سامنے وہ لازوال پیغام پیش کرنے  
کے لئے مامور کیا جا رہا ہوں جو ہمیشہ کے لئے علوم کا سرچشمہ  
ہو گا اور انسان کو خدا سے ملانے والا ہو گا۔

وحی کی کیفیت ختم ہونے پر آپ نے پھر اپنے چاروں طرف  
نظر کی اور ہر طرف ہوناک تاریکی اور کفر و فسق کی سیاہ  
گھٹاؤں کو دیکھ کر آپ کا دل کچھ زیادہ دھڑکنے لگا اور آپ  
اسی حالتِ بیم ورجا میں واپس گھر تشریف لائے اور آتے ہی  
اپنے اہل بیت سے کہا کہ مجھے کپڑے اوڑھادو۔ اور آپ کچھ دیر  
استراحت فرماتے رہے۔ بعد ازاں آپ نے غایب حوا کا سانا  
ماہر کہہ سُنایا اور فرمایا کہ یہ تو اتنا بوجھ ہے کہ میں اتنی بڑی  
ذمہ داری سے کیسے ہمہ بردار ہو سکوں گا۔ اور کفر کے اس  
ٹھاٹھیں مارتے ہوئے سمندر کو المان کی خوشگوار فضا سے  
بدلنے میں کس طرح کامیاب ہوں گا۔ حضرت خدیجہ رضی اللہ عنہا جو  
حضرت کی زندگی کے تمام مراحل کی چشم دید گواہ تھیں اور آپ کے  
سامنے آپ کا کوئی راز مخفی نہ تھا بے ساختہ پکار اٹھیں۔ کہ  
حزرا میں جو کچھ آپ سے کہا گیا ہے وہ خدا کا کلام ہے اور آپ

تھا؟ لوگ اس پیغام نبوی کو سنکر ہم میگوئیاں کہتے  
ہوئے اپنے گھروں کو لوٹ گئے۔ اور خواب کے برگزیدہ  
رسول کو یہ تسلی تھی کہ غار حرا کی گہرائی اور خلوت میں میرے  
خدا نے مجھے اس پیغام کے پہنچانے کا حکم دیا تھا میں نے اسے  
صفا پہاڑی کی جلوت میں عمائد مکہ تک و اشکان طور  
پر پہنچا دیا ہے۔ یہ تھا مکی زندگی میں اسلام کا آغاز۔

### غار حرا

اسلام کا پیغام مکہ کے بُت پرستوں کی نظر میں اس کے  
ذہب کی موت کا پیغام تھا اسلئے انہوں نے اندھا دھند  
اس کی مخالفت شروع کر دی۔ پورے تیرہ سال تک خدا کا  
فرستادہ محبت اور سوزش سے تبلیغ کرتا رہا، انسانوں  
کی سپردی کا پیغام دیتا رہا۔ مگر قوم کے لوگ عام طور پر  
اس کی محبت کا جواب عداوت سے اور اس کی دل سوزی کا  
جواب سنگدلی سے دیتے رہے اور اُسے اور اس کے ماننے  
والوں کو ہر ظلم و ستم کا نشانہ بناتے رہے۔ دن گزرتے  
گئے، اسلام کی قبولیت کا حلقہ کمزوروں اور مظلوموں  
میں وسعت پذیر ہوتا گیا اور قریش کے متعدد زعماء کو  
بھی قبول حق کی توفیق نصیب ہوئی ماوریاں اور وہاں دوسرے  
شہروں میں بھی اسلام کے پورے لہبہاتے نظر آنے لگے۔ یہ  
صورت حال قریش کے لئے سومان روح تھی۔ وہ آگ بگولا  
ہو گئے اور ایک بھر پور وار کا فیصلہ کیا تا قریش کے  
چندہ نوجوان مل کر ایک ہی حملہ سے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم  
کی زندگی کا تادمہ کو دیں اور اس طرح اسلام کے آفتاب  
کی روشنی کو پھیلنے سے روک دیں۔ اب تک چلنے پھرنے

اب آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے دن رات  
غار حرا کے پیغام کو اہل مکہ اور پھر ساری دنیا تک پہنچانے  
کا نصب العین تھا۔ آپ نے صفا پہاڑی پر چڑھ کر  
عرب کے دستور کے مطابق قبائل کو نام بنام بلایا اور  
سب جمع ہو گئے۔ آپ نے دریافت فرمایا۔ لوگو! تم مجھے  
کیسا سمجھتے ہو؟ سب نے یونان ہو کر کہا کہ ہم آپ کو امتیاز  
مانتے ہیں۔ آپ نے فرمایا کہ اگر میں تم کو یہ خبر دوں کہ اس  
پہاڑی کے پیچھے ایک بڑا لشکر جارا تم پر حملہ آور ہوا چاہتا  
ہے تو کیا تم میری بات کا یقین کر لو گے؟ تو تم نے کہا کہ ضرور  
یقین کر لیں گے۔ کیونکہ ہم نے کبھی آپ کی بھوٹ بولتے نہیں  
سنا۔ اس پر پیغمبر صلی اللہ علیہ وسلم یوں گویا ہوئے کہ۔

”اے میری قوم! تمہاری مری حالت

کے پیش نظر ایک ہولناک عذاب تم پر

آیا چاہتا ہے اور تمہارے لئے ہلاکت

مقدر ہے لیکن اس مصیبت سے نجات

دینے کے لئے اللہ تعالیٰ نے مجھے تمہارا

لئے رسول اور نذیر بنا کر بھیجا ہے۔

اب تمہارا فرض ہے کہ میری باتوں کے

شنو اور میرے طریق کی پیروی

کو۔ اور خدا سے واحد کی پریش کر۔

اس پیغام کو سن کر مشرکین مکہ برا فرختے ہو گئے اور  
اکثر نے اس دعوت کو حید پرناک بھوں پر لٹھایا اور آنحضرت  
صلی اللہ علیہ وسلم کے ایک چچا ابو لہب نے تو یہاں تک  
کہہ دیا۔ تَبَّأ لَكَ اَلْهٰذَا جَمَعْتُنَا كُوْهُنَا كُوْهُنَا  
کیا تو نے اس پیغام کے سنانے کے لئے ہمیں اکٹھا کیا

یہ غار ثور تھا۔ اور فی الواقع اسی غار میں اس وقت سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم اور صدیق اکبرؓ پناہ گزین تھے۔ بظاہر حالات یہ انتہائی گھبراہٹ کا وقت تھا اور یوں نظر آتا تھا کہ اسلام کا کوئی مستقبل نہیں رہا۔ آپ ہجرت کر چکے تھے اور مدینہ بھی پہنچے نہ تھے۔ غار میں پناہ گزین تھے۔ مگر خون کے پیاسے دشمن اسی غار کے منہ پر کھڑے ہیں۔ حضرت ابو بکرؓ فرماتے ہیں کہ میں نے عرض کیا کہ یا رسول اللہ اگر یہ لوگ نیچے جھک کر دیکھیں گے تو ہمیں دیکھ لیں گے۔ اس پر غار حراء میں وحی رہائی پانے والے نبی نے پورے ذوق اور کامل یقین سے فرمایا کہ خدا ہمارے ساتھ ہے آپ ہرگز کسی قسم کا غم و حزن نہ کریں۔ کبھی ممکن نہیں کہ میں ضائع کیا جاؤں اور کبھی ممکن نہیں کہ اسلام کی اشاعت میں روک پیدا ہو جائے۔ قرآن مجید غار ثور کے واقعہ کو بائیں الفاظ میں فرماتا ہے :-

إِلَّا تَتَصَرَّوْا فَقَدْ نَصَرَهُ اللَّهُ  
إِذْ أَخْرَجَهُ الَّذِينَ كَفَرُوا  
ثَانِي اثْنَيْنِ إِذْ هَمَّا فِي الْغَارِ  
إِذْ يَقُولُ لِصَاحِبِهِ لَا تَحْزَنْ  
إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا فَا نَزَلَ اللَّهُ  
سَكِينَتَهُ عَلَيْهِ وَأَيَّدَهُ  
بِجَنودٍ لَمْ تَرَوْهَا وَجَعَلَ  
كَلِمَةَ الَّذِينَ كَفَرُوا السُّقْلَى  
وَكَلِمَةَ اللَّهِ هِيَ الْعَلْيَا  
وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ (التوبة)

کے قابل مسلمان مرد اور عورتیں ایک ایک دود و کر کے مکہ سے ہجرت کر چکے تھے۔ اور غالباً مکہ میں اس وقت تین ہی مرد موجود تھے۔ نوجوانوں میں سے حضرت علیؓ رضی اللہ عنہ اور ادھیڑ عمر والوں میں سے حضرت ابو بکرؓ رضی اللہ عنہ اور خود سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم۔ جس رات قریش مکہ نے متفقہ حملہ کی ٹھانی تھی اسی ات اللہ تعالیٰ نے اپنے رسولؐ کو مکہ سے ہجرت کر جانے کا ارشاد فرمایا۔ حضرت علیؓ کی یہ مستدبانی تھی کہ وہ آنحضرتؐ کے بستر پر سو گئے تاکفار مغالطہ میں رہیں اور آپ صبح کفار مکہ کی وہ امانتیں واپس کر سکیں جو انہوں نے ہزار دشمنی کے باوجود آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آج تک رکھی ہوئی تھیں۔ حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کو یہ سعادت نصیب ہوئی کہ آپ نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی معیت میں ہجرت فرمائی۔

نبیوں کا چاند رات کی تاریکی میں مکہ سے ایک جاں نثار رفیق کے ساتھ مدینہ کی جانب ہجرت فرما ہوا۔ راتوں رات ایک منزل طے کی۔ صبح کی روشنی میں جب مکہ والوں پر کھلا کہ حضورؐ تو مکہ سے تشریف لے گئے تو وہ بوکھلا اٹھے اور چاروں طرف اعلان کر دیا کہ جو شخص محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو گرفتار کر کے یا آپ کو قتل کر کے آپ کا سر لائے گا اسے سوا ونٹ انعام دیا جائے گا۔ اس پر خونخوئی بھیر ٹپے اور لاپچ کے بنوے چاروں طرف نکل کھڑے ہوئے اور چپے چپے پھان مارا۔ فقہ صناعتیہ مکہ کی ایک ٹولی ایک ماہر سر اغر سال کی رہنمائی میں پاؤں کے نشانات کا تتبع کرتی ہوئی ایک غار کے منہ تک جا پہنچی

لوگو! اگر تم اس رسول کی نصرت نہ کرو گے تو خدا تو بہر حال اس کی مدد کرے گا۔ اس نے تو اس وقت بھی اس کی مدد کی تھی جب کافروں نے اُسے اس حال میں نکال دیا تھا کہ اس کے ہمراہ صرف ایک ساتھی تھا۔ اور وہ وقت یاد کرو جب وہ دونوں غار میں تھے۔ اور رسولؐ اپنے ساتھی (ابوبکرؓ) سے کہہ رہا تھا کہ آپؐ نہ کریں اللہ تعالیٰ ہمارے ساتھ ہے۔ تب اللہ تعالیٰ نے اس پر سکینت نازل کی اور نادیدنی شکروں سے اس کی مدد فرمائی۔ کافروں کا منصوبہ ناکام ٹھہرا اور خدا کی بات غالب ہوئی۔ اللہ تعالیٰ بہت غالب اور حکمت والا ہے۔

ہوئیوں کہ سراغ رساں نے کہا کہ وہ دونوں اسی غار میں ہیں ورنہ آسمان پر چڑھ گئے ہیں۔ اس کے ساتھی عرب سرداروں نے کھوجی کا مذاق اڑایا۔ اور کسی نے سرسری طور پر دیکھ کر کہا کہ اس غار کے مُنہ پر تو مگر ہی کا جالا ہے اگر آدمی اندر گئے ہوتے تو یہ جالا نہیں رہ سکتا تھا۔ اسی قسم کی گفتگو میں قریشی لیڈر غار تو تک پہنچ کر ناکام لوٹ گئے۔ اور خدا کا رسولؐ اور اس رسولؐ کا اولین جانشین اس غار میں محفوظ رہے۔ بلکہ اس غار کے موقع پر آئندہ ہونے والے جملہ واقعات کو ایک فقرہ **لَاتُاللهِ صَعَتَا** میں نہایت لطیف پیرایہ میں بطور پیشگوئی بیان کر دیا گیا۔

غار ثور سے نکل کر یہ دونوں مقدس بزرگ سوائے مدینہ روانہ ہوئے۔ وہاں پہنچے اور اس نئے وطن میں اسلام کے نئے مرکز کا قیام ہوا۔ اور اس طرح مدنی زندگی میں اسلام کا آغاز ہوا۔ مدنی زندگی کا کام ہی زندگی کے کام سے بھی مشکل تو تھا۔ وہاں اگر بیرونی فتنے تھے تو مدینہ میں بعض اندرونی فتنے بھی سر نکالنے لگے۔ یہودیوں کی سازشیں اور منافقین کی فتنہ پردازی بھی کارسزا رہتی۔ اور ادھر سے قریش نے اسلام کو تہس نہس کرنے کے ارادہ سے حملہ آور ہو کر جنگ کی ابتدا کر دی۔ اور مسلسل آٹھ فوہرے تک ہمارے محبوب آقا صلی اللہ علیہ وسلم کو تلبیسی اور تریبتی قرآن کے علاوہ اسلامی فوجوں کی کمان بھی کرنی پڑی۔ بلاشبہ یہ امر درست ہے کہ ان جنگوں نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے کمالاتِ خاصہ اور بلند اخلاق کے ظہور کے نادر مواقع پیدا کئے، صحابہ کی مخفی استعدادوں کو منصفہ شہود پر آنے کا موقع دیا اور کھرے اور کھوٹے مسلمانوں میں امتیاز ہو گیا۔ مگر اس کا بھی انکار نہیں کیا جاسکتا کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم قطرِ ثامن چاہتے تھے اور آپؐ نے عین میدانِ جنگ میں بھی اس کے لئے مقدمہ بھر کر پیش فرمائیں۔ بہر حال سنی زندگی میں اگر ہر احوصہ، قوتِ بردباری اور مظلومیت میں بلند اخلاق ظاہر کرنے کا موقع پیدا ہوا تو مدنی زندگی میں ہمت، شجاعت، قوتِ مدافعت اور فاتح ہونے کی صورت میں اخلاقِ فاضلہ کے اظہار کا موقعہ میسر آیا۔ مدنی زندگی کے نو سال بیت گئے بیغیر صلی اللہ علیہ وسلم کے لئے اپنی زندگی کے آخری حج (حجۃ الوداع)



کا موقع پیدا ہو گیا۔

آج عرفات کے میدان میں ایک لاکھ چوبیس ہزار توحید پرست جمع ہیں اور سب کفن کی مانند دو چادریں پہنے لبتیک اللہم لبتیک لا شریک لک لبتیک کا نعرہ بلند کر رہے ہیں۔ اب عرب کی سرزمین میں کہیں شرک نہیں، بت پرستی نہیں، فسق و فجور نہیں بلکہ ہر جگہ توحید ہے، خدا پرستی ہے، تکی اور تقویٰ شعار ہے۔

وہ پیغام خداوندی جو غار حرا میں ۲۳ سال پہلے تنہا تھی (صلی اللہ علیہ وسلم) پر نازل ہوا تھا آج عرب کے کونے کونے میں پڑھا جاتا ہے۔ اور یہ ایک لاکھ چوبیس ہزار مقدسوں کا مجمع اسی پیغام کا پھل ہے۔ آج ہمارے آقا کی روح خوش ہے کہ میں نے اپنے رب کے فرض کو ادا کر دیا اور اس کی توحید کو قائم کر دیا۔ آپ نے اس موقع پر ہمارے مجمع کو خطاب کر کے ایک تقریر فرمائی۔ آپ نے بہت سی باتیں فرمائیں یہ بھی فرمایا کہ آئندہ اس بیچ پزندگی بسر کرنا کہ تم ایک دوسرے کے مال، جان اور عزت و آبرو کے محافظ ہو۔ بے کسوں کے مہاراہو اور مصیبت زدوں کے ہمدرد ہو۔ نمازیں باقاعدگی سے ادا کرتے رہو اور حقوق العباد کی ادائیگی میں بھی سست نہ ہو۔ یہ دلکش وعظ کرتے وقت حضور نے یہ بھی اعلان فرمادیا کہ شاید آئندہ میں اس مقام پر کھڑا نہ ہو سکوں گا۔ میرے لئے یہ آخری موقع ہے اسلئے میری باتوں کو خوب کان کھول کر سن لو۔ اور جو حاضر ہیں وہ غالب افراد تک میرے اسی پیغام کو پہنچاتے رہیں۔ آپ نے پوچھا لوگو! کیا میں نے اپنے رب کا پیغام اچھی طرح پہنچا دیا ہے اور میں منہ رضیہ بتلین گے سبکدوش

ہو گیا ہوں؟ سب نے کہا ہاں حضور آپ نے اپنا فرض ادا کر دیا ہے۔ صحابہ نے یہ بات تو کہدی، ان کو کہنی ہی چاہیے تھی، مگر ان کے دل دھڑکتے تھے، ان کی زبانیں لرزتی تھیں اور ان کی آنکھیں نمناک تھیں۔ کیونکہ ان کے کانوں میں یہ آواز گونج رہی تھی کہ

شاید میں آئندہ سال اس جگہ نہ ہوں گا

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے صحابہ کے اقرار کو سن کر آسمان کی طرف نظر اٹھائی اور اپنے پیارے رب سے جس نے آپ کو غار حرا میں اقرار یا بسم ربک الذی خلقک احکم دیا تھا مخاطب ہو کر عرض کیا کہ اے اللہ! تو گواہ رہ کہ میں نے اپنا فرض ادا کر دیا ہے۔ میں نے جان، مال، عزت و آبرو کی مستربانی دے کر تیرے حکم کو پورا کیا ہے اور وہ فرمان جو تو نے مجھے غار کی تاریکی میں دیا تھا میں نے اسے ہر اونچی اور نیچی جگہ پر پہنچا دیا ہے اور توحید پرست انسانوں کا یہ انبوه شرک کے سنگل سے نکال کر تیرے آستانہ پر لاکھڑا کیا ہے۔ اب میں تو تیرے پاس آنا چاہتا ہوں۔ اب یہ ان کا کام ہے۔ کہ تیرے نام کو اور تیری توحید کو زمین کے کناروں تک پہنچائیں۔ میں تیری امانت ان مسلمانوں کو سونپ رہا ہوں۔ انہیں اس کا حقیقی امین بننے کی توفیق عطا فرمائو۔ آمین۔

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم مکہ سے حج کے بعد مدینہ تشریف لے گئے اور آئندہ حج سے پہلے حضور کا وصال ہو گیا۔ انا للہ وانا الیہ راجعون۔ بعد میں آئے والے ایک مسلمان نے حضرت ام المؤمنین

# شکرِ واجب

گزشتہ دنوں سیدی حضرت مرزا بشیر احمد صاحب علیہ السلام کے سکر دتہ تعالیٰ نے رسالہ الفرقان کا توسیع اشاعت کی تحریک فرمائی جو افضل اور دوسرے برادرین شائع ہوئی۔ دفتر الفرقان نے اس تحریک کو حضور ایدہ اللہ عنہ کے ارشاد سمیت علیحدہ علیحدہ شائع کیا ہے اور بذریعہ ایک بھی بہت سی جماعتوں میں بھجوا یا ہے مخلصین اس تحریک کا خاطر خواہ جواب دے رہے ہیں۔ جزاھم اللہ خیراً۔

میں نے اسی غرض سے ملتان، سکھر، کراچی اور کوئٹہ کا سفر ہوئی تعطیلات میں کیا۔ وقت کی قلت کے باوجود اجاب کرام نے پورے تعاون سے کام لیا۔ آج تو نام تمام شکر یادگار کا مشکل ہے اور یوں بہت دوست اسے پسند بھی نہیں کرتے۔ وہ خیال کرتے ہیں کہ اس طرح ہماری نیکی کی شہرت سے شاید آخر تک بدلہ میں کمی ہو جاتی ہے۔ درحقیقت ایسا نہیں ہوتا بلکہ بعض نفع نام کے ذکر سے دوسرے دوستوں کو تحریک ہو جاتی ہے اور بعض کی غلط فہمی دور ہو جاتی ہے۔

رسالہ کی توسیع اشاعت تین طرح سے ہو سکتی ہے (۱) اپنے خریدار نہیں (۲) دوسرے احمدی اجاب کو تحریک کر کے خریدار بنائیں (۳) طلباء کی صداقت غیر احمدی یا غیر مسلموں کے نام رسالہ جاری کر لیں۔ ہر قسم کا تعاون کیوں اجاب ہمارے دل کی شکر یاد دعاؤں کے مستحق ہیں لیکن دوسرے دوسرے قسم کے تعاون کیوں کہ دوستوں کو خاص طور پر اس بات کے تقدر میں کان کے لئے تحریک کی جائے۔ اسی نیت آئندہ نمبر میں ایسے اجاب کے اسماء گرامی شائع کئے جائیں گے اور ایک علیحدہ فہرست حضرت مرزا بشیر احمد صاحب کی خدمت میں بھی پیش کی جائے گی تا انہیں بھی ان کی تحریک پر عمل کرنے والوں کیلئے دعا کا موقع پیدا ہو۔  
(خادم ابوالعطارد جالندھری)

عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے اخلاق اور عادات کے متعلق دریافت کیا۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے کیا جامع جواب دیا۔ فرمایا۔

## كان خلقه القرآن

کہ پیغمبر صلی اللہ علیہ وسلم کے اخلاق قرآن کے عین مطابق تھے۔ جن باتوں کے کہنے کا قرآن نے حکم دیا ہے آپ کرتے تھے اور جن باتوں سے قرآن کریم نے منع فرمایا ہے ان سے آپ بچتے تھے۔

اب امت مسلمہ کے لئے اسوہ رسول کے جاننے

کے لئے صحیح معیار مسترآن پاک ہے۔ اور یہی وہ آپ حیات ہے جس سے مردے زندہ ہوں گے اور قومیں عزت پائیں گی۔ یہ قرآن مجید ایک نسخہ و کیمیہ ہے مولانا حالی نے خوب فرمایا ہے وہ

وہ فارحہ سے سوئے قوم آیا

اور اک نسخہ کیمیا ساتھ لایا

واخر دعوانا ان الحمد لله رب العلمین

## معذرت اور اعلان

ماہِ تمبر کا رسالہ بعض وجوہ سے چند دن تاخیر سے شائع ہوا ہے جس کا افسوس ہے۔ اجاب معذرت خواہ ہوں۔ اس دفعہ بعض ضروری مضامین شامل اشاعت ہونے سے رہ گئے ہیں۔ ان شاء اللہ اگلے نمبر میں جو پانچ اکتوبر کو شائع ہو گا زیادہ صفحات کو دیئے جائیں گے اور تلافی ہو جائیگی۔  
انشاء اللہ

# الْبَيْكُ

قرآن مجید کا سلسلہ آرد و ترجمہ مختصر اور مفید تفسیری حواشی کی سیاحت

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَنْفِقُوا مِمَّا رَزَقْنَاكُمْ مِنْ قَبْلِ

اے ایمان لانے والو! ان چیزوں میں سے جو ہم نے تم کو دی ہیں اس دن کے آنے سے

أَنْ يَأْتِيَ يَوْمًا لَا بَيْعٌ فِيهِ وَلَا خُلَّةٌ وَلَا شَفَاعَةٌ

پہلے پہلے خرچ کو مت دہو جب نہ کوئی خرید و فروخت ہوگی اور نہ دوستی کام دے گی اور نہ ہی سفارش فائدہ دے گی۔

وَالْكَافِرُونَ هُمُ الظَّالِمُونَ ○ اللَّهُ لَا إِلَهَ

اور اس وقت کھل جائے گا کہ کفر کرنے والے ہی سخت ظالم ہیں ○ اللہ وہ کمال ذات ہے کہ اس کے سوا

تفسیر

اس رکوع میں قیامت کے دن جب انسان کو اپنے اعمال کی جواب دہی کرنی پڑے گی، انکی یاد دہانی کر اگر اس طرف توجہ دلائی گئی ہے۔ کہ اس دن کے آنے سے پہلے پہلے خدا کی طرف سے دی گئی قوتوں اور استعدادوں اور مہلت و ودت کو راہ خدا میں خرچ کر کے سرخروئی حاصل کر لو۔ اور اپنے بُرے اعمال کی تلافی کر لو۔ دنیا میں انسان اپنے جرائم کی سزا سے بچنے کے لئے سود و بازاری کر لیتے ہیں رشوت وغیرہ دے دیتے ہیں یا اپنے تعلقات اور دوستیوں کے باعث جرم کی سزا سے اپنے آپ کو بچا لیتے ہیں اور یا کسی کی سفارش اور توسط سے محفوظ ہو جاتے ہیں۔ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ قیامت کے دن مجرم لوگوں کو ایسا کوئی ذریعہ حاصل نہ ہو گا جس سے وہ عقاب و سزا سے بچ سکیں۔ اس لئے یہی صورت ہے کہ وہ دنیا میں ہی اپنی اصلاح کر لیں اور اللہ تعالیٰ کی عطا کردہ قوتوں اور دوستوں کو صحیح طور پر مصرت میں آیت اللہ لا الہ الا هو الحق المقيوم کا نام آیت الکرسی ہے۔ احادیث میں اس آیت کی بہت تفصیلت مذکور ہے۔

الْأَهْوَجَ الْحَيِّ الْقَيُّومَ لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَ

کوئی آدر معبود نہیں۔ وہی کائنات زندہ اور زندگی بخشنے والا ہے اور ب کو قائم رکھنے والا ہے۔ نہ اُدکھ آتی ہے اور

لَا تَوْمُرُ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ

نہ نیند۔ وہ آسمانوں اور زمین کی سب چیزوں کا مالک ہے۔

مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ

کون ہے جو اس کی اجازت کے بغیر اس کی بارگاہ میں کوئی سفارش کر سکے۔ وہ خوب جانتا ہے

مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ

جو ان کے آگے ہے اور جو پیچھے ہے۔ اور ان لوگوں کو خدا کے علم میں سے

یوں تو خدا کا سب کلام کیسا ہے مگر بعض جگہ صفات الہیہ کا بیان ایسے انداز میں آیا ہے کہ انسان یہ خاص اثر ہوتا ہے چنانچہ یہ آیت بھی انہی آیتوں میں سے ہے۔ اس آیت میں خدا تعالیٰ کو ہر طرح سے اور ہر زمانہ میں حاضر و ناظر ثابت کیا گیا ہے۔ اس کے الحقی اور القیوم ہونے کو بیان کیا گیا ہے۔ اس کے علیم کل ہونے کا ذکر ہے۔ تا انسان کو یہ وہم نہ ہو کہ شاید اللہ تعالیٰ کو میرے اعمال اور فعل کا چہرہ نہیں اسلئے میں گرفت سے محفوظ رہوں گا۔ جب وہ تمام چیزوں کا مالک ہے اور اس پر غفلت کی ادنیٰ رقم بھی طاری نہیں ہو سکتی اور اس کے آگے اس کی مرضی اور اجازت کے بغیر کوئی سفارش بھی نہیں کی جاسکتی تو پھر انسان کا بھلا اسی میں ہے کہ اس زندہ اور کامل طاقتوں والے خدا سے قلبی تعلق پیدا کرے اور ہر طرح صحیح تشریح اور اطاعت الہی سے دن گزارے۔ اپنے آپ کو یہ دھوکہ نہ دے کہ میں جرم کرنے کے باوجود محفوظ رہ سکتا ہوں بلکہ ہر وقت خدا کی عظمت و جبروت سے ترسنا رہے اور دن بھی پرہیزگاری سے بسر کرے اور راتیں بھی تقویٰ سے گزارے۔

آیت لا اِكْرَاهَ فِي الدِّينِ میں مدلل طور پر ایک اصول بیان کیا گیا ہے۔ اصول یہ ہے کہ مذہب کے بارے میں جبر و اکراہ بالکل ناجائز ہے اسلئے کہ مذہب کا تعلق دل سے ہے اور دل پر کسی انسان کا جبر نہیں ہو سکتا۔ مذہب میں جبر کے معنی یہ ہیں کہ انسان کو وہی طور پر اپنے دل اور اپنے ظاہری اعضاء میں باہمی کشمکش میں مبتلا کر دیا جائے۔ اس کا دل کچھ چاہتا ہے اور اس کی زبان سے کچھ اور کہلوایا جاتا ہے۔ اس کا دل ان اعمال کو پسند نہیں کرتا جو اس کے حوارج سے کوڑائے جاتے ہیں۔ یہ طریق متعاس انسان کے لئے انتہائی اذیت ہے اور اس سے نفاق پیدا ہوتا ہے اور اسلام چونکہ نفاق کا سخت دشمن ہے اور اسے کسی جگہ بھی برداشت نہیں کرتا

يَشَىٰ مِّنْ عَلَيْهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ ۚ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ

کسی چیز کا قطعاً علم نہیں ہو سکتا بجز اس مقدار کے جو خود خدا چاہے۔ اللہ کی بادشاہت اور اس کا علم کامل

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۚ وَلَا يُتَوَدَّاهُ حِفْظُهُمَا ۚ وَهُوَ

آسمانوں اور زمین پر پوری طرح حاوی ہے۔ اور آسمانوں اور زمین کی نگرانی اس پر کچھ بوجھل نہیں۔ وہ

الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ ۝ لَا إِكْرَاهَ فِي الدِّينِ قَدْ

بہت بلند تر اور کامل عظمتوں کا مالک ہے۔ دین کے بارے میں کسی پر کسی قسم کا جبر روا نہیں۔ اس وقت (اڑھٹھ)

تَبَيَّنَ الرَّشْدُ مِنَ الْغَيِّ ۚ فَمَنْ يَكْفُرْ بِالطَّاغُوتِ

(دلائل)۔ ہر ایت فضیلت سے کھلے طور پر ممتاز اور نمایاں ہو چکی ہے۔ پس جو تلمذ و سرکشی کی طرف دعوت دیتے وہ شیاطین وغیرہ انکار کرتے

وَيُؤْمِنُ بِاللَّهِ فَقَدْ اسْتَمْسَكَ بِالْعُرْوَةِ الْوُثْقَىٰ

اور اللہ تعالیٰ پر ایمان لے آئے اس نے یقیناً ایسے مضبوط ترین کڑے یا برتن کے کمانے (قابل اعتماد چیز) کو پکڑ لیا ہے

اسلئے اس نے مذہبی جبر کی شدید مذمت کی ہے اور اسے مرتجح طور پر ناجائز قرار دیا ہے۔

مذہبی جبر کو ناجائز ٹھہرانے کے لئے یہ دلیل بھی دی ہے کہ حق و باطل میں دلائل و براہین کے لحاظ سے صاف طور پر امتیاز ہو چکا ہے۔ حق کی حقانیت کے دلائل اتنے واضح اور روشن ہیں کہ کسی قسم کے جبر کا سوال پیدا ہی نہیں ہوتا۔

اسلام کے تمام اصول و عقائد فطرت کے مطابق اور معقول ہیں اسلئے اس کے منوانے کے لئے کسی جبر و اکراہ کی ضرورت پیدا ہی نہیں ہوتی۔ مجھے ہمیشہ ان لوگوں کی عقلوں پر تعجب ہوتا رہا ہے جو کہتے ہیں کہ اسلام تلوار سے یا جبر سے پھیلا ہے۔ وہ لوگ اتنا بھی غور نہیں کرتے کہ اسلام کے اصول تو انسانی عقل کو اتنا اپیل کرتے ہیں کہ اہل عقل جب غور کرتے ہیں تو خود بخود اس کی سچائی کا اعتراف کرنے پر مجبور ہو جاتے ہیں۔ تو حید، رسالت، فرشتے اور آسمانی صحیفے ان میں سے کونسا ایسا عقیدہ ہے جس کے منوانے کیلئے تلوار کی ضرورت پیش آتی ہو؟ یاد رہی اور ریڈٹ صاحبان کے اس ظلم پر تو سخت افسوس ہوتا ہے کہ وہ عیسائیت اور ویدک دھرم کو اپنے ناقابل فہم عقائد اور نامناسب اعمال کے باوجود جبر سے پھیلنے والے دین مانتے ہیں مگر اسلام کو اس کی ہمہ گیر معقولیت اور فطرت سے کامل تطابقت کے باوجود جبر سے پھیلنے والا ٹھہراتے ہیں۔ یا للہ عجیب!

لَا انْفِصَامَ لَهَا ۗ وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ۝ اللَّهُ وَلِيُّ الَّذِينَ

جس کے لیے شکیستی مقرر نہیں۔ اللہ تعالیٰ خوب سمنے والا اور جاننے والا ہے۔ اللہ تعالیٰ مومنوں کا

أَمْثُوا ۗ يُخْرِجُهُم مِّنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ ۗ وَالَّذِينَ

دوست ہے وہ انہیں شکوک، تاریکیوں اور مشکلات سے یقین روشنی اور نجات کی طرف لے جاتا ہے جو لوگ خدا کا

كَفَرُوا أَوْلِيَاءُ لَهُمُ الطَّاغُوتُ ۗ يُخْرِجُونَهُم مِّنَ النُّورِ

انکار کر دیتے ہیں ان کے دوست طاغوت ہیں جو انہیں نور اور روشنی سے دور کر کے ظلمت اور تاریکیوں

إِلَى الظُّلُمَاتِ أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ ۗ هُمْ

میں داخل دیتے ہیں یہ لوگ اہل جہنم ہیں اور بہت لمبے عرصہ تک

## فِيهَا خَالِدُونَ

اس میں رہنے والے ہیں۔

اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ خدا پر ایمان لانے والے اور شرک سے بیزاری اختیار کرنے والے بالکل محفوظ ہیں اور نہایت قابل اعتماد چیز سے ان کی وابستگی ہے۔ عربی زبان میں طاغوت ہر متمرّد اور سرکش کہہ جاتے ہیں جو انسان کو خدا سے برگشتہ کر دے۔ یہ لفظ شیطانوں پر بھی بولا جاتا ہے انسانوں پر بھی اس کا اطلاق ہوتا ہے اور بہت بھی طاغوت کہلاتے ہیں۔

اہل ایمان کی اللہ تعالیٰ سے محبت اور دوستی کا قبولیت یہ ہوتا ہے کہ اللہ تعالیٰ مشکلات کے وقت ان کی دستگیری فرماتا ہے اور ان کی مشکلات کا ازالہ فرماتا ہے۔ نور اور ظلمت کے الفاظ مادی روشنی اور تاریکی کے معنوں کے علاوہ معنوی اور روحانی روشنی اور تاریکی کے معنوں میں بھی مستعمل ہوتے ہیں۔ آیت میں ان کا اطلاق نہایت وسیع ہے۔ عقائد صحیحہ کے بائیں میں اشکال اور شک بھی ظلمات میں داخل ہے۔ اللہ تعالیٰ اپنے مومن بندوں سے یہ سلوک کرتا ہے کہ انہیں اگر ایسا کوئی اشکال پیش آجائے تو وہ اس کے ازالہ کے سامان فرماتا ہے مگر اللہ تعالیٰ کو چھوڑ کر جن متمرّد اور سرکشوں پر کافر اعتماد کرتے ہیں وہ ان کے سامنے پیش کردہ ہدایت کے قبول کرنے میں بھی روکیں پیدا کرتے ہیں اور انہیں حق سے دور تر لے جاتے ہیں۔

# پیارے نبی کی پیاری باتیں

(۱)

حضرت امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے اپنی مشہور اور مقبول عام صحیح البخاری کے علاوہ اور بھی بعض مجموعے تالیف فرمائے تھے۔ الاحزاب المفرد آپ کے ان مجموعوں میں سے احادیث نبویہ کا ایک بہترین مجموعہ ہے۔ جس میں زیادہ تر عملی زندگی کے متعلق پیارے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی پیاری باتیں جمع کی گئی ہیں۔ ہمارا ارادہ ہے کہ الفرائض کی ہر اشاعت میں الاحزاب المفرد کے انتخاب کا کچھ حصہ یا ترجمہ شائع ہوا کرے ان شاء اللہ۔ اس کا مطالعہ روحانیت کے لئے بہت مفید ہوگا۔ (ایڈیٹر)

(۲) قلت يا رسول الله من ابتر حال  
أمك قلت من ابتر قال أمك  
قلت من ابتر قال أمك قلت  
من ابتر قال أبالك ثم الأقرب  
فالأقرب۔

ترجمہ :- راوی کہتے ہیں کہ میں نے عرض کیا۔ کہ یا رسول اللہ! میں کس سے حسن سلوک کروں حضور علیہ السلام نے فرمایا کہ اپنے والد سے حسن سلوک کرو۔ میں نے پھر یہی سوالیٰں دہرایا۔ حضور نے ہر مرتبہ یہی جواب دیا۔ پوچھی مرتبہ میرے پوچھنے پر فرمایا کہ پھر اپنے باپ سے حسن سلوک کرو اور اس کے بعد درجہ بدرجہ رشتہ داروں سے سلوک کرو۔

(۳) عن النبي صلى الله عليه وسلم

(۱) سألت النبي صلى الله عليه وسلم  
أي العمل أحب إلى الله عز وجل  
قال الصلاة على وقتها  
قلت ثم أي قال بتر الوالدین  
قلت ثم أي قال ثم الجهاد في  
سبيل الله۔

ترجمہ :- راوی کہتے ہیں کہ میں نے رسول مقبول صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا کہ اللہ تعالیٰ کو کون سا عمل سب سے پیارا ہے۔ فرمایا کہ نماز کا وقت پر ادا کرنا۔ میں نے عرض کیا کہ اس کے بعد کس عمل کا درجہ ہے؟ فرمایا کہ ماں باپ سے حسن سلوک کرنے کا۔ میں نے پھر دریافت کیا کہ اس کے بعد کس عمل کا درجہ ہے؟ فرمایا اس کے بعد راہ خدا میں جہاد کرنے کا درجہ ہے۔

قال لا يجزى ولد والده  
الا ان يجده مملوكاً  
فيشتريه فيعتقه -

ترجمہ :- نبی پاک صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا  
کہ کوئی بیٹا اپنے باپ کا حق ادا نہیں کر سکتا  
سوائے ایسی صورت کے کہ اپنے باپ کو  
غلامی کی حالت میں پا کر اسے خرید کر آزاد  
کر دے۔

(۴) جاء رجل الى النبي صلى الله  
عليه وسلم يبایعه على  
الهجرة وترك ابويه  
بيكيات فقال ارجع اليهما  
واضحكهما كما ابكيتهما

ترجمہ :- ایک شخص آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم  
کے پاس ہجرت کی شرط پر بیعت کرنے کے لئے  
حاضر ہوا اور اپنے ماں باپ کو روتا ہوا  
چھوڑ آیا تھا۔ پیغمبر علیہ الصلوٰۃ والسلام  
نے فرمایا کہ پہلے اپنے ماں باپ کے پاس  
واپس جاؤ۔ اور ان کو اسی طرح خوش کر کے  
اور بیٹے ہوئے چھوڑ کر آؤ جس طرح تم انہیں  
رہتے ہوئے چھوڑ کر آئے تھے۔

(۵) قال رسول الله صلى الله عليه  
وسلم ألا أنبئكم بأكبر الكبائر  
ثلاثاً قالوا بلى يا رسول الله  
قال الإشراف بالله وعقوق

الوالدين وجلس وكان  
متكئاً ألا وقول الزور -

ترجمہ :- رسول پاک صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ  
اے لوگو! کیا میں تم کو سب سے بڑے گناہوں  
سے اطلاع نہ دوں۔ صحابہ نے عرض کیا کہ ہاں  
یا رسول اللہ ضرور مطلع فرمائیں۔ آپ نے فرمایا  
کہ بڑے گناہ یہ ہیں کہ خدا کے ساتھ شریک  
ٹھہرایا جائے اور ماں باپ کی نافرمانی کی جائے  
اس مرحلہ تک حضور تکمیل لگائے لیٹے ہوئے  
تھے پھر جوش سے اٹھے اور فرمایا کہ تیسرا بڑا  
گناہ جھوٹی بات کرنا ہے۔ آپ نے اس کو  
بار بار دہرایا \*

(۶) اخبرتنی اسماء بنت ابی بکر قالت

انتخى ابي رغبة في عهد النبي  
صلى الله عليه وسلم فسألت  
النبي صلى الله عليه وسلم اصلها  
قال نعم -

ترجمہ :- راوی کہتے ہیں کہ مجھے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ  
کی بیٹی حضرت اسماء نے اطلاع دی ہے کہ آنحضرت  
صلی اللہ علیہ وسلم کے عہد مبارک میں میری والدہ جو ہنوز  
اسلام نہ لائی تھیں میرے پاس آئیں اور انہیں غیبت  
تھی۔ میں نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت  
کیا کہ کیا میں والدہ کے غیر مسلم ہونے کے باوجود ان  
سے صلہ رحمی اور حسن سلوک کر سکتی ہوں؟ آپ نے  
فرمایا ہاں ہاں ضرور کرو۔



# کلماتِ طیبہ حضرت محمد ﷺ

## اسلام کی حقیقت

”اسلام کیا چیز ہے؟ وہی جلتی ہوئی آگ جو ہماری سہلی زندگی کو بھسم کر کے ہمارے باطل معبودوں کو جلا کر سچے اور پاک معبود کے آگے ہماری جان اور ہمارے مال اور ہماری آبرو کی قربانی پیش کرتی ہے۔ ایسے چشمہ میں داخل ہو کر ہم ایک نئی زندگی کا پانی پیتے ہیں اور تمام روحانی قوتیں خدا سے یوں پیوند پکڑتی ہیں جیسا کہ ایک رشتہ دوسرے رشتہ سے پیوند کیا جاتا ہے۔ بجلی کی طرح ایک آگ ہمارے اندر سے نکلتی ہے اور ایک آگ اوپر سے ہم پر اترتی ہے۔ ان دونوں شعلوں کے ملنے سے ہماری تمام ہوا ہوس اور غیر اللہ کی محبت بھسم ہو جاتی ہے اور ہم اپنی پہلی زندگی سے مر جاتے ہیں۔ اس حالت کا نام قرآن شریف کے رُوسے اسلام ہے۔ اسلام سے ہمارے نفسانی جذبات کو موت آتی ہے۔ اور پھر دُعا سے ہم از سر نو زندہ ہوتے ہیں۔ اس دوسری زندگی کے لئے الہام الہی ہونا ضروری ہے۔ اسی مرتبہ پر پہنچنے کا نام لقاہِ الہی ہے یعنی خدا کا دیدار اور درشن اس درجہ پر پہنچ کر انسان کو خدا سے وہ

اتصال ہوتا ہے کہ گویا وہ اُس کو آنکھ سے دیکھتا ہے اور اس کو قوت دی جاتی ہے اور اس کے تمام حواس اور تمام اندرونی قوتیں روشن کی جاتی ہیں اور پاک زندگی کی کشش بڑے زور سے شروع ہو جاتی ہے۔ اسی درجہ پر آ کر خدا انسان کی آنکھ ہو جاتا ہے جس کے ساتھ وہ دیکھتا ہے۔ اور زبان ہو جاتا ہے جس کے ساتھ وہ بولتا ہے۔ اور ہاتھ ہو جاتا ہے جس کے ساتھ وہ حملہ کرتا ہے۔ اور کان ہو جاتا ہے جس کے ساتھ وہ سنتا ہے۔ اور پیر ہو جاتا ہے جس کے ساتھ وہ چلتا ہے۔ اسی درجہ کی طرف اشارہ ہے جو خدا تعالیٰ فرماتا ہے **يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ فَمَاذَا هُمْ يُعْمَلُونَ**۔ اس کا ہاتھ خدا تعالیٰ کا ہاتھ ہے جو ان کے ہاتھوں پر ہے۔ اور ایسا ہی فرماتا ہے **وَمَا ذَمِّتَ إِذْ ذَمَّيْتَ فَارْتَدَّ اللَّهُ دَعْوَىٰ بَعِيْنِ جَوْوُ** نے چلایا تو نے نہیں بلکہ خدا تعالیٰ نے چلایا۔ غرض اس درجہ پر خدا تعالیٰ کے ساتھ کمالِ اتحاد ہو جاتا ہے اور خدا تعالیٰ کی پاک مرضی رُوح کے رگ و ریشہ میں سرایت کر جاتی ہے

دروازے کھلے ہیں جیسے کہ پہلے کھلے ہوئے تھے۔ اور اب بھی خدا کا فضل یہ نعمت ڈھونڈنے والوں کو دیتا ہے۔ جیسا کہ پہلے دیتا تھا۔ مگر یہ راہ محض زبان کی فنولیوں کے ساتھ حاصل نہیں ہوتی۔ اور فقط بے حقیقت باتوں اور لافوں سے یہ دروازہ نہیں کھلتا۔ چاہئے والے بہت ہیں مگر پانے والے کم۔ اس کا کیا سبب ہے؟ یہی کہ یہ مرتبہ سچی سرگرمی، سچی جانفشانی پر موقوف ہے۔ باتیں قیامت تک کیا کرو کیا ہو سکتا ہے۔ صدق سے اس آگ پر قدم رکھنا جس کے خوف سے اور لوگ بھاگتے ہیں اس راہ کی پہلی شرط ہے۔ اگر عملی سرگرمی نہیں تو لاف زنی بیچ ہے۔

وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي  
فِي أَقْرَبِي ۖ أَجِيبْ دَعْوَةَ  
الدَّاعِ إِذَا دَعَانِ فَلْيَسْتَجِيبُوا لِي  
وَلْيُؤْمِنُوا بَعْدَهُمْ لَعَلَّهُمْ يَرْشُدُونَ ۝۱۰۱

یعنی اگر میرے بندے میری نسبت سوال کریں کہ وہ کہاں ہے؟ تو ان کو کہہ دو کہ وہ تم سے بہت ہی قریب ہے۔ میں دعا کرنے والے کی دعا سنتا ہوں۔ پس چاہیے کہ وہ دعاؤں سے میرا وصل ڈھونڈیں اور مجھ پر ایمان لائیں تاکہ کامیاب ہو جائیں ۱۰۱

{ اسلامی اصول کی خلاصہ تفصیح خورد }  
صفحہ ۸۲ تا ۸۳

اور اخلاقی طاقتیں جو کمزور تھیں اس درجہ میں محکم پہاڑوں کی طرح نظر آتی ہیں۔ عقل اور فراست نہایت لطافت پر آجاتی ہے۔ یہ معنی اس آیت کے ہیں جو اللہ تعالیٰ فرماتا ہے وَآيَةٌ لَهُمْ بِرُوحٍ رَمْنَةٍ۔ اس مرتبہ میں محبت اور عشق کی نہریں ایسے طور سے جوش مارتی ہیں کہ خدا تعالیٰ کے لئے مرنا اور خدا کے لئے ہزاروں دکھ اٹھانا اور بے آہو ہونا ایسا آسان ہو جاتا ہے کہ گویا ایک ہلکا سا تنکا توڑنا ہے۔ خدا تعالیٰ کی طریقت کھینچا جلا جاتا ہے اور نہیں جانتا کہ کون کھینچ رہا ہے۔ ایک غیبی ہاتھ اس کو اٹھائے پھر تپ سجد اور خدا کی مرضی حال کو پورا کرنا اس کی زندگی کا اصل اصول ٹھہر جاتا ہے۔ اس مرتبہ میں خدا بہت ہی قریب دکھائی دیتا ہے جیسا کہ اس نے فرمایا ہے نَحْنُ أَقْرَبُ إِلَيْهِ مِنْ حَبْلِ الْوَرِيدِ۔ کہ ہم اس کے اس کی رگِ جلن سے بھی زیادہ ترانہ نزدیک ہیں۔ ایسی حالت میں اس مرتبہ کا آدمی ایسا ہوتا ہے کہ جس طرح پھل پختہ ہو کر خود بخود درخت پر سے گر جاتا ہے۔ اسی طرح اس مرتبہ کے آدمی کے تمام تعلقات سخی کا لہدم ہو جاتے ہیں۔ اس کا اپنے خدا سے ایک گہرا تعلق ہو جاتا ہے اور وہ مخلوق سے دور چلا جاتا اور خدا کے مکالمات اور مخاطبات سے شرفت پاتا ہے۔

اس مرتبہ کے حاصل کرنے کے لئے اب بھی

# علامہ نیاز فقہوری ایڈیٹر نگار لکھنؤ بصیرت فروز پان

## حضرت بانی سلسلہ اور احمدی عقائد کے بارے میں تحقیقات کا نتیجہ

### جماعت احمدیہ کی خدمات اسلام کا واضح اعتراف

لکھنؤ کے مشہور رسالہ "نگار" (اگست ۱۹۵۹ء) میں اس کے فاضل ایڈیٹر جناب نیاز فقہوری صاحب نے "ملاحظات" کے ذیل میں "احمدی جماعت" کے عنوان سے ذیل کے زیادہ کس شائع فرمائے ہیں۔ ان میں جن معقول افواذ میں انہوں نے اپنی تحقیق کا بخوبی بیان کیا ہے وہ ہر طالب صداقت کے لئے رہنما بن سکتا ہے۔ ہمیں یقین ہے کہ اگر نیک نیتی سے احمدیہ تحریک کا مطالعہ کیا جائے تو تمام شکوک کا ازالہ ہو جاتا ہے۔ بہر حال ہم علامہ نیاز صاحب کا یہ تبصرہ شکر کے ساتھ درج کرتے ہیں۔

(ایڈیٹر)

## ملاحظات

### احمدی جماعت

اب سے تقریباً ۱۰ سال پہلے کی بات ہے جب مناظرہ کی ایک کتاب "سرمہ چشم آریہ" میری نگاہ سے گزری اور یہ تھا میرا اولین فائبانہ تعارف اس کتاب کے مصنف جناب مرزا غلام احمد صاحب (بانی جماعت احمدیہ) سے۔ میرے والد کو اس فن سے خاص دلچسپی تھی۔ اور یہ کتاب اپنی کے اشعار سے میں نے پڑھی تھی۔ یہ زمانہ میری طالب علمی کا تھا۔ اور بعض معقولی اساتذہ کے زیر اثر مذہب کا مجھ دلانہ ذوق میرے اندر بھی نشوونما پایا رہا تھا۔ اس لئے یہ کتاب

مجھے پسند آئی اور بار بار میں نے اس کا مطالعہ کیا لیکن مطالعہ صرف کتاب ہی تک محدود رہا۔ اور خود مرزا صاحب کی شخصیت یا ان کی مذہبی تبلیغ و اصلاح پر غور کرنے کا موقع مجھے نہ مل سکا۔ کیونکہ اس کی اہمیت و فرصت دونوں مجھے حاصل نہ تھیں۔ اول تو میں کسمن تھا۔ دوسرے دینی نظامی کی "قال اقول" اور اس کی روایت پر مستند گرفت سے کہاں چھٹکارا تھا کہ میں آزادی کے ساتھ کسی مسئلہ پر غور کر سکتا۔ تاہم یہ کتاب مرزا صاحب کی وسعت مطالعہ اور قوت استدلال کا بڑا گہرا اثر میرے ذہن و فکر پر چھوڑ گئی اور عرصہ تک میں اس سے متاثر رہا۔ مجھے نہیں معلوم کہ احمدی تحریک کا آغاز اُس وقت تک ہو چکا تھا یا نہیں

اور اگر ہو چکا تھا تو اس کے مقاصد و دعاوی کیا تھے لیکن اس کے بعد ضرور کوئی نہ کوئی آواز اس جماعت کے منتقل میرے کانوں میں پڑ جاتی تھی اور وہ آواز بیکر مخالفانہ ہوتی تھی۔

زمانہ گزرتا گیا اور ختمِ تعلیم کے بعد بھی عرصہ تک میں احمدی تحریک سے بے خبر رہا۔ لیکن اس دوران میں بعض ایسی کتابیں ضرور میری نگاہ سے گزرتی رہیں جو اس تحریک کی مخالفت میں شائع ہوئیں۔ اور یہ کہنا قلم نہ ہو گا کہ ان سے متاثر بھی ہوا۔ لیکن یہ تاثر زیادہ تر نسبی قسم کا تھا ایجابی نہ تھا۔ کیونکہ جو کچھ میں نے سنا وہ مخالفین کی زبان سے سنا۔ خود اس جماعت کے لٹریچر کی طرف میں بالکل خالی انداز میں تھا۔

ان کتابوں نے بعض عجیب و غریب باتیں میرے ذہن نشین کرادی تھیں۔ مثلاً یہ کہ جماعت اپنے سوا کسی کو مسلمان نہیں سمجھتا۔ ان کی مسجدیں اور نمازیں جمہور سے علیحدہ و مختلف ہیں۔ وہ غیر احمدی جماعتوں سے کشتہ مصابرت بھی قائم نہیں کرتے۔ نیز یہ کہ مرزا صاحب ختم نبوت کے قائل دیکھتے۔ اپنے آپ کو مشیل مسیح یا مہدی موعود کہتے تھے۔ وحی و الہام کا ہبوط بھی مسترد دیتے تھے اور برطانوی حکومت کی حمایت حاصل کرنا ان کی تحریک کا حقیقی مقصد تھا۔

اس میں شک نہیں ان میں سے بعض باتیں مجھے پسند نہیں آئیں اور میں اس تحریک کو بد نظر استخفاف و بیعتارہا لیکن جب اس کے بعد میں نے دائرہ تقلید و روایات سے ہٹ کر غایتِ تراہیب کا مطالعہ شروع کیا اور انہی علماء

اسلام کے افعال و کردار کو سامنے رکھا جو اس تحریک کے سخت دشمن تھے تو میں اس نتیجہ پر پہنچا کہ اگر احمدی جماعت گمراہ تھے تو احمدی جماعتیں اور ان کے اکثر علماء (خواہ وہ مسیحی ہوں یا شیعہ، معتقد ہوں یا غیر معتقد، اہل قرآن ہوں یا اہل حدیث) انہیں زیادہ گمراہ ہیں۔ کیونکہ رسول اللہ کو قائم السنین ماننے کے بعد بھی وہ مسوۃ جمعی کا اتنا احترام نہیں کرتے جتنا احمدی جماعت باوجود انکار ختم نبوت کے (حالانکہ یہ الزام صحیح نہیں) کرتی ہے۔

اگر اسلام کی صحیح روح محض بلندی اخلاق و انسانیت پر تھی ہے جس کا تعلق بیکر عملی زندگی سے ہے تو کوئی وہ نہیں کہ مسلمانوں کی ایک بے عمل جماعت کو قومِ سچا مسلمان سمجھا اور دوسری با عمل جماعت کو کافر و غیر مسلم قرار دیں۔ محض اسلئے کہ اس کا بانی و مؤسس کچھ ایسی باتیں کہتا ہے جو ناقابلِ استہجول معلوم ہوتی ہیں۔

اس میں شک نہیں کہ دنیا کا کوئی مذہب ایسا نہیں جو چند مخصوص شعائر و معتقدات تک رکھتا ہو بلکہ حقیقی مقصد محض اصلاحِ اخلاق ہے اور عبادات و معتقدات صرف ذریعہ ہیں تمدن و معاشرہ کی تنظیم اور اخوت و انسانیت کی ترویج و اشاعت کا۔

پھر اس حقیقت کے پیش نظر آپ مسلم جمہور اور ان کے علماء کے خیالات و کردار کا مطالعہ کریں گے تو صورت حال بالکل "واژگون" نظر آئے گی۔ کیونکہ ان کے نزدیک اسلام کی حقیقت صرف اتنی ہے کہ چند ما بعد الطبیعیاتی عقائد کو تسلیم کر کے کسی عبادت کرنی جائے۔ اور ہیئت اجتماعی کے مسائل خیر و فلاں کو خدا پر چھوڑ دیا جائے۔

حالانکہ خدا نے یہ چیز خود انسان پر تھوڑی تھی۔

(لیس للانسان الا ما سعى)

اس سلسلہ میں جب میں نے مسلمانوں کی دوسری جماعتوں کا مطالعہ کیا تو عملی زندگی اور اصلاحی ہتد و جہد کے لحاظ سے کئی جماعتیں سامنے آئیں۔ بوہرہ - مہتمن - خواجہ بہائی اور احمدی۔ ان میں سے اول الذکر تین جماعتوں کو میں نے نظر انداز کر دیا۔ کیونکہ وہ ایک مخصوص دائرہ کے اندر محدود ہیں۔ جس میں کوئی غیر شخص داخل نہیں ہو سکتا۔ بہائیوں کا دائرہ عملی بے شک زیادہ وسیع ہے اور عقائد سے قطع نظر اخلاقی حیثیت سے اس کی وسعت نظریہ سے پسند آتی۔ لیکن چونکہ یہ علمی تحریک ہے اور سر زمین ہند سے کس کوئی تعلق نہیں اس لئے اس کی کامیابی یہاں مجھے مستبعد نظر آئی۔ اب رہ گئی تھی صرف احمدی جماعت جو بے اختیار میرا جی چاہا کہ ان کی زندگی کا قریب تر مطالعہ کرنے کی غرض سے خود قادیان جاؤں لیکن افسوس ہے کہ زیادہ فی الحال پورا نہ ہو سکا (ممکن ہے کبھی پورا ہو جائے) اور ان کا لٹریچر فراہم کر کے اس کا مطالعہ شروع کیا۔

پھر میں یہ تو نہیں کہہ سکتا کہ از ادلی تا آخر میں نے اس کا سارا لٹریچر پڑھ لیا ہے۔ لیکن جتنا کچھ میرا ہوا وہ بھی قیوم تک پہنچنے اور صحیح راستے قائم کرنے کے لئے کافی تھا۔

اس سلسلہ میں سب سے پہلے ان کے معتقدات سے مدد سے آئے اور ان میں کوئی بات مجھے ایسی نظر نہ آئی جو

لہ العرفان - بہائیوں کا اصل لٹریچر پڑھنے سے معلوم ہوا کہ اہل بہاؤ کا اخلاقی و دینی حیثیت کیا ہے ان کے عقائد کا کیا حال ہے۔ بہائیوں کو جو میری امت ان کو قریب رہتی پر لاگاتی ہے۔ مباحث کا نام و صورت نظر رکھنا درست نہیں ہے

جمہور مسلم کے معتقدات کے منافی ہو یعنی مسلمان ہونے کی ہوتی ہیں۔ دوسری مسلمان جماعتوں میں ضروری استہراہ دی جاتی ہیں وہی ان کے یہاں بھی ہیں۔ اور ان کے اس عقیدہ کو نظر انداز کر دیا جائے کہ مرزا علی احمد صاحب متیل مسیح یا جہدی موجود تھے تو تمام عقائد و شعائر میں یکساں ہیں۔ میں نے ان کی تفاسیر دیکھیں۔ ان کا استناد بالاحادیث دیکھا۔ ان کی کتب تاریخ و سیر کا مطالعہ کیا۔ لیکن ان میں کوئی بات ایسی نظر نہیں آئی جو مسلمہ جمہور کے خلاف ہو۔ یہاں تک کہ انکار ختم نبوت کا الزام بھی مجھے بالکل غلط نظر آیا۔

یہاں دعویٰ ہدایت سوا اس سے انکار کی بھی کوئی وجہ نظر نہیں آئی جبکہ خود کلام مجھ سے ہر زمانہ اور ہر قوم میں کسی نہ کسی ہادی و مصلح کا پیدا ہونا ثابت ہے۔ اور میں یقین کے ساتھ کہہ سکتا ہوں کہ مرزا صاحب جھوٹے انسان نہیں تھے۔ وہ واقعی اپنے آپ کو جہدی موجود سمجھتے تھے اور یقیناً انہوں نے یہ دعویٰ ایسے زمانہ میں کیا جب قوم کی اصلاح و تنظیم کے لئے ایک ہادی و مرشد کی کھفت ضرورت تھی۔ علاوہ اس کے دوسرا صحیابہ سے ہم کسی کی صداقت کو جان سکتے ہیں نتیجہ عمل ہے۔ سوا اس باب میں احمدی جماعت کی کامیابیاں اس درجہ واضح و روشن ہیں کہ اس سے ان کے مخالفین بھی انکار کی جرأت نہیں کر سکتے۔ اس وقت دنیا کا کوئی گوشہ ایسا نہیں جہاں ان کی تبلیغی جماعتیں اپنے کام میں مصروف نہ ہوں اور انہوں نے خاص عزت و وقار حاصل کر لیا ہو۔ پھر کیا آپ سمجھتے ہیں کہ یہ کامیابیاں بغیر انتہائی خلوص و صداقت کے

# ۲

(بقیتہ از صفحہ ۳۱)

گوئندہ کہ ان کے کباب بھی تھے ہیں۔ ان کبابوں کے اندر  
 پیاز یا اور کوئی ایسی چیز ڈال کر مزید اپن سکتے ہیں۔ ان  
 گوئندے ہوئے آلوؤں کو روٹی کی دو تہوں میں ڈال کر  
 پرائٹے کے طور پر پکاتے ہیں۔ صبح ناشتہ کے وقت خوب  
 مزہ دیتے ہیں۔ گندے ہوئے آلوؤں میں نمک چرچ اور مصالحہ  
 ڈال کر گھی یا تیل کر دیا کر بھرتے کے طور پر پکاتے ہیں۔ اگر ان پر  
 کچھ لیمو کا عرق پھیرا جائے تو نہایت لذیذ ہو جاتے ہیں۔  
 عزیز آلو کو اگر کھانا چاہیں تو بہت طرح پکائے جاسکتے  
 ہیں اور لذیذ اور مزیدار خورداک بن سکتی ہے۔

لیکن پھر میں یہ کہوں گا کہ آلو بہت اور ارزاں ہونے  
 چاہئیں تب ہی یہ ہمارے اناج کا نعم البدل ہو سکتے ہیں اور  
 اس ضرورت کے وقت یہ کام پاکستان کے لئے نہایت  
 مفید ثابت ہوگا +

انسانی سے حاصل ہو سکتی تھیں۔ کیا یہ جذبہ غلو ص و  
 صداقت کسی جماعت میں پیدا ہو سکتا ہے۔  
 اگر اسے اپنے ہادی و مرشد کی صداقت پر  
 یقین نہ ہو، اور کیا وہ ہادی و مرشد اتنی مخلص  
 جماعت پیدا کر سکتا تھا اگر وہ خود اپنی جگہ  
 صادق مخلص نہ ہوتا۔

بہر حال اس سے انکار ممکن نہیں کہ مرزا صاحب  
 بڑے مخلص انسان تھے۔ اور یہ محض ان کے غلو ص کا  
 نتیجہ ہے کہ مسلمانوں کی بے عمل جماعت میں علی زندگی  
 کا احساس پیدا ہوا۔ اور ایک مستقل حقیقت بن گیا۔  
 دمید دانہ و بالید و آسشیا نگہ شد  
 (ماہنامہ "تعمیر" لکھنؤ، اگست ۱۹۵۶ء)  
 (ص ۳، ص ۳، ص ۳)

## علامہ اقبال کی مخالفتِ احمدیت کا پس منظر

(بقیتہ صفحہ ۲۱)

کشمیر کشمی تحلیل ہو گئی لیکن ڈاکٹر صاحب کی تحسینی  
 اور ہمدردی مساک کی کشمیر اور مسلمان کشمیر سے ہمیشہ کی طرح  
 باقی رہی۔ گلانی کمیشن نے اب رپورٹ شائع کر دی تھی اس  
 کمیشن نے سفارش کی تھی کشمیر میں مکمل آزادی ہو، مذہبی  
 عبادت گاہوں سے سرکاری قبضے کو برخواستہ کر کے نہیں  
 عوام کے سپرد کر دیا جائے، تعلیم کی عام اشاعت ہو،  
 ابتدائی مدارس زیادہ تعداد میں کھولے جائیں، مسلم اساتذہ  
 کی تعداد میں اضافہ کیا جائے۔ ایک خاص عہدیدار مسلمانوں

کی تعلیم کے انتظام کے لئے مقرر کیا جائے۔ تمام ملازمتوں  
 کی باقاعدہ تشہیر ہو اور ہر فرقہ کو متناسب حصہ دیا جائے۔  
 گلانی کمیشن کی اس رپورٹ کی بنا پر حکومت کشمیر  
 نے اپنے ایک اعلامیہ کے ذریعہ کشمیر میں مکمل مذہبی آزادی کا  
 اعلان کیا اور جن مساجد پر سرکاری قبضہ تھا ان کو واپس  
 کرنے کے احکامات دیئے اور ان میں مداخلت کو جرم قرار  
 دیا اور گلانی کمیشن کی دیگر تمام سفارشات کو رو بہ عمل لانے کا  
 وعدہ کیا +

# علامہ اقبال کی مخالفت احمدیت کا پس منظر

روزنامہ "جنگ" کراچی کے استقلال ایڈیشن ۲۵۹ (۱۴ اگست ۱۹۵۹ء) میں جناب محمد امجد علی صاحب کا ایک مضمون "اقبال اور قضیہ کشمیر" کے عنوان سے شائع ہوا ہے۔ واقعاتی طور پر اس مضمون کا تمام عموماًت سے اتفاق نہیں کیا جاسکتا۔ مگر تاہم اس کے ایک حصہ سے علامہ اقبال کی اس مخالفت کا پس منظر معلوم ہو سکتا ہے جو انہوں نے آخری حصہ زندگی میں احمدیت کی اختیار کی تھی۔ بہت سے لوگ حیران ہیں کہ علامہ اقبال جو بحیثیت کے تدارک رہے احمدیت کی طرف سے دفاع کرتے رہے اور اپنے پیچروں میں اسے اسلامی نمونہ کی ٹھیکہ ٹھکر ایک قرار دیتے رہے ہیں وہ کیونکر عیدم احمدیت کی مخالفت پر کمر بستہ ہو گئے؟ متذکرہ بالا مضمون کے اقتباس ذیل سے پتہ لگ سکتا ہے کہ علامہ اقبال کی مخالفت محض سیاسی وجوہ سے پیدا ہوئی انہوں نے افراد جماعت کی مخلصانہ خدمات پر لوگوں کے دھماکے سے ناراض ہو کر احمدیت کا مقابلہ شروع کر دیا۔ اس مخالفت کا نتیجہ ظاہر ہے۔ اپنی سلسلوں کو ہر قسم کے لوگوں کی مخالفت سے واسطہ پڑتا ہے۔ تا اشد تعالیٰ کی قدرت کا کامل ظہور ہو سکے۔ علامہ اقبال کے سابقہ اچھے دوست اور ان کی شاعرانہ عظمت کے پیش نظر خیال آتا ہے کہ علامہ اگر احمدیہ جماعت کے مخالفین کی صف میں شامل نہ ہوتے تو ان کے لئے بہتر تھا۔

(ایڈیٹرز)

تم گلے از جنت کشمیر

اب جبکہ کشمیریوں پر ہر زمین تنگ کی جانے لگی تو  
بھلا ڈاکٹر صاحب خاموش کیونکر بیٹھ سکتے تھے چنانچہ انہوں  
نے کشمیر کمیٹی میں سرگرمی کے ساتھ حصہ لیا جیسا کہ بیان کیا گیا  
ہے کشمیر کمیٹی کا مقصد یہ تھا کہ آئینی ذرائع سے مسلمانان کشمیر  
کو ان کے واجبی حقوق دلانے جائیں۔ کشمیر کمیٹی نے پہلا کام  
یہ کیا کہ جو مسلمان کشمیر میں قید و بند کی محبتیں محبتیں ہیں

"اہل کشمیر کی ہمدردی میں بھلا نوری ہند کے مسلمانوں  
نے ایک دستوری اور پیمانہ تحریک بھی شروع کر رکھی تھی۔  
اور ہند کشمیر کمیٹی اس تحریک کا مرکز تھی۔  
ڈاکٹر اقبال کو خاک کشمیر سے خاندانی تعلق تھا کیونکہ  
ان کے بزرگ اسی جنت کشمیر کے رہنے والے تھے۔ ویسے  
خود ڈاکٹر صاحب کو اس خطہ ارضی سے خاص تعلق خاطر رہا  
ہے۔ انہوں نے ہی تو کہا تھا کہ

ان کو ممکنہ قانونی امداد دی۔ اس سلسلے میں ڈاکٹر صاحب نے بڑی دلچسپی سے کام لیا اور اپنے ذاتی اثر اور تعلق سے بعض نامی گرامی و کلام کو کشمیر روانہ کیا۔ پٹنہ کے مولوی نسیم الحق محض ڈاکٹر صاحب سے تعلق خاطر کے باعث کشمیریوں کی مدد کو پہنچ گئے۔ اسی طرح لاہور سے بھی ڈاکٹر صاحب نے بعض وکلاء کو روانہ کیا۔ علامہ مرحوم کے ذریعہ سر محمد راشد خان والی بھوپال سے بہت گہرے دوستانہ تعلقات تھے۔ اور ادھر ہمارا بھائی کشمیر کے بھی والی بھوپال سے دوستانہ مراسم تھے۔ ڈاکٹر صاحب نے والی بھوپال کے ذریعہ ہمارا بھائی کشمیر کو اس امر پر آمادہ کیا کہ وہ مسلمانان کشمیر کے جائز مطالبات کی تحقیق کے لئے ایک کمیٹی مقرر کریں۔ چنانچہ اقبال کی مساعی کامیاب ہوئی اور حکومت کشمیر نے گامی کشمیر کا تقرر کر دیا۔

ادھر کشمیر کمیٹی اپنا کام براہ کئے جا رہی تھی۔ یہ کمیٹی جب قائم ہوئی تھی تو اس وقت خیال یہ تھا کہ یہ ایک عارضی کمیٹی ہوگی اس لئے اس کا کوئی دستور مدون نہیں کیا گیا تھا اور صدر کو غیر معمولی اختیارات دیئے گئے تھے۔ اس وقت کمیٹی کے صدر امیر جماعت احمدیہ مرزا بشیر الدین تھے۔ کشمیر کے قضیہ نے طول کھینچا اور اب یہ خیال پیدا ہوا کہ اس کمیٹی کا ایک باضابطہ دستور تیار کیا جائے اور نئے مہدیار منتخب کیے جائیں۔ قادیانی حضرات نے اس خیال کی مخالفت کی۔ کیونکہ انہوں نے یہ سمجھا کہ اس طرح ان کو کشمیر کمیٹی سے علیحدہ کر دینا مقصود ہے۔ اس لئے کہ اس وقت عام طور پر یہ خیال پھیل گیا تھا کہ قادیانی کشمیر کمیٹی کے توسط اور کشمیریوں کی ہمدردی کے نام سے دراصل اپنے عقائد کی تبلیغ کر رہے ہیں۔ بہر حال اس اختلاف کا نتیجہ یہ ہوا کہ مرزا بشیر الدین محمود صاحب

نے صدارت سے استعفیٰ دیدیا اور علامہ اقبال کو ان کی جگہ عارضی مدت کے لئے صدر منتخب کر لیا گیا۔

کمیٹی کے ایک دوسرے جلسے میں دستور کا مسودہ پیش منظوری میں ہوا اس وقت قادیانی حضرات نے اس کی مخالفت کی۔ ان لوگوں کی رائے یہ تھی کہ کمیٹی کو وہ دستور ہی تقسیم کر دیا جائے لیکن بظاہر وہ ایک ہی جماعت رہے۔ پھر یہ حضرات کمیٹی سے زیادہ اپنے امیر کے طبع اور اثر با نبرہ تھے اور کشمیر کے معاملات میں بھی اپنے امیر کے مشورہ کے بغیر کوئی کام انجام نہیں دیتے تھے۔ یہ چونکہ کشمیر کشمیر میں مہملی کام کرنے والے حضرات ہی تھے اور انہوں نے مرزا بشیر الدین محمود صاحب کے استعفیٰ کے بعد دلچسپی لینی کم کر دی تھی اس لئے کشمیر کمیٹی کا کام سُست پڑ گیا تھا۔ ان حالات میں ڈاکٹر صاحب نے یہ مناسب سمجھا کہ اس کمیٹی کی صدارت سے استعفیٰ ہو جائیں۔ چنانچہ ۲۰ جون ۱۹۳۳ء کو آپ نے اس کمیٹی سے استعفیٰ دیدیا اور اس کمیٹی کی تحلیل کا اعلان کر دیا۔

کشمیر کمیٹی کی تحلیل کے بعد قادیانی حضرات نے یہ تحریک کشمیر کے نام سے ایک ادارہ قائم کرنا چاہا اور اس کی صدارت کے لئے ڈاکٹر صاحب سے درخواست کی لیکن ڈاکٹر صاحب اب قادیانی تحریک کے سخت مخالف بن چکے تھے۔ ان کا خیال تھا کہ تحریک کشمیر کے نام سے قادیانی حضرات اپنے عقائد کی نشر و اشاعت کرنا چاہتے ہیں۔ اس لئے انہوں نے اس پیشکش کو قبول کرنے سے انکار کر دیا۔ کشمیر کمیٹی کے یہ واقعات اس لحاظ سے بھی اہم ہیں کہ انہی واقعات کے بعد ڈاکٹر صاحب نے قادیانی تحریک کی سختی کے ساتھ مخالفت کرنی شروع کی۔



## ہاخر خوراک مسائل

## آلو

(جناب ڈاکٹر محمد عبداللہ صاحب کوٹہ)

**آجکل** اخبارات میں اکثر آلو کھانے پر مضمون شائع ہوتے رہتے ہیں۔ آلو پہلے امریکہ میں کھایا جاتا تھا۔ اس کے بعد یورپ میں آیا۔ وہاں رفتہ رفتہ اسکی خوراک میں اس قدر ترقی ہوئی کہ شاہی دسترخوان پر بھی آلو کی بڑی شکل میں موجود ہوتا تھا۔ وہاں سے یہ ہندوستان میں آیا اور یہاں بھی یہ خوراک کا ایک اہم جز بن گیا۔ آلو ہمیشہ خوراک کا ایک بہت اچھی چیز ہے۔ اس میں سٹارچ (نشاستہ) پروٹین (لحی غذا) نمکیات اور ویٹمن ای سی بی سبزی کا حصہ بھی موجود ہے۔ آلو کا وہ حصہ جو جلد کے ساتھ جوتا ہے اس میں لھی غذا، نمکیات اور ویٹمن ای سی بی زیادہ ہوتے ہیں۔ اندر کے حصہ میں سٹارچ یعنی نشاستہ زیادہ ہوتا ہے۔ اور باقی کے اجزاء نسبتاً کم ہوتے ہیں۔ اس طرح ہم کہہ سکتے ہیں کہ آلو مکمل غذا کے قریب قریب ہوتا ہے۔ اس میں روغنی مادہ یعنی تیل تقریباً بالکل نہیں ہوتا۔ اسی لئے اگر کوئی شخص بھن آلو کھا کر ہی گزارا کرنا چاہے تو اس کو آلو زیادہ کھانے پڑیں گے۔ آلو میں تقریباً اتنی فی صدی کے قریب پانی ہوتا ہے۔ اس لحاظ سے اگر ناناچ یعنی گندم کی بجائے آلو کھائے جائیں تو تقریباً پچھ یا سات گنا زیادہ کھانے پڑیں گے۔ پس اگر ہم ناناچ میں کمی کر کے آلو کھانا چاہیں تو آلو زیادہ پیدا کرنے چاہئیں اور ان کی قیمت ناناچ کے مقابلہ میں زیادہ سے

زیادہ ایک چوتھائی ہونی چاہیے۔ اگر ان کی قیمت زیادہ ہوگی تو یہ ناناچ کا مقابلہ نہیں کر سکیں گے۔ پس یہ حکم زراعت کا کام ہے کہ آلو زیادہ پیدا کرنے کی سکیم بنائیں اور آلو زیادہ پیدا کریں۔ اگر اس پر توجہ دی جائے تو یہ کام ہو سکتا ہے۔ ہر وقت پاکستان میں خوراک کا ایک اہم مسئلہ پیدا ہو گیا ہے۔ آبادی دن بدن زیادہ ہو رہی ہے۔ ناناچ کی پیداوار اتنی نہیں جو آبادی کے لئے کافی ہو سکے۔ ایسی ضرورت کے وقت ہمیں سخت قدم اٹھانے کی ضرورت ہے۔ زمین اور پانی کا کمی نہیں۔ مثلاً ٹری اور بھول افسروں کے تنگلوں میں پھولوں اور گھاس کے پلاٹوں کو آلو کے کھیتوں میں تبدیل کر دیا جائے گا۔ لجنوں اسکولوں اسپتالوں اور دوسرے انسٹیٹیوٹس میں جو جگہ خالی ہو اس میں آلو بونے جائیں۔ دیہات میں زمینداروں کے گھروں میں کافی بڑے من ہوتے ہیں وہاں یہ جنس پیدا کی جائے۔ غرضیکہ زمین کا کوئی حصہ بیکار نہ چھوڑا جائے۔ اسی طرح پانی کا ایک قطرہ بھی ضائع نہ جانے دیا جائے۔ پھر دیکھو آلو کس قدر پیدا ہوتا ہے۔

پہلی جنگ عظیم میں ۱۹۱۸ء میں فرانس میں ایک ٹری اسپتال میں تھا۔ اسپتال شہر دور ایسی جگہ تھا جہاں پھل کھیت تھے۔ جرم کی آبدوز کشتیوں نے ہمارے بہت سے جہاز غرق کر دیئے تھے اسلئے راشن کم پہنچتا تھا۔ ایسی حالت

میں ہمارے ہسپتال میں جو بگ خالی تھی اس میں آلو ڈسے گئے سینکڑوں میں آلو پیدا ہوئے جو سپلائی کے محکمہ نے بطور داشن تقسیم کئے۔ یہاں بھی ایسی شکل کے وقت بی ہم ایسا کر سکتے ہیں۔ ہر شخص کو جس کے پاس فالٹو زمین ہو اور کچھ پانی ہو ہم مجبور کر سکتے ہیں کہ وہ آلو پیدا کرے۔ اس طرح ہر مانج کی کمی کو پورا کر سکتے ہیں۔

(ب) ہم یہ بتانا چاہتے ہیں کہ آلو کس طرح پکایا جائے آلو جب زمین میں سے نکالے جائیں یہ دیکھا جائے کہ وہ سبز یا سبزی مائل نہ ہوں۔ یہ کچے ہوں گے اور ان میں سکارپا پوری طرح *Developed* نہیں ہوگی۔ اس طرح گلے سڑے آلو استعمال نہیں کرنے چاہئیں۔ ان کو سٹور کرنے کا طریقہ بتانا محکمہ زراعت کا کام ہے۔ ان کو خبرداری اور آستیا ط کے ساتھ محکمہ زراعت کی ہدایات کے مطابق سٹور کریں۔ یہ احتیاط رکھیں کہ ان میں کوئٹیں پیدا نہ ہوں۔ جب آلو میں کوئٹیں پیدا ہو جائیں وہ خوراک کے لئے اچھا نہیں ہوتا۔ البتہ بیج کے طور پر کام آتا ہے۔

کچے آلو کو پھیری سے نہ چھیلیں۔ کیونکہ ایسا کرنے سے جلد کے ساتھ آلو کا وہ حصہ جو خوراک کے لحاظ سے سب سے قیمتی ہے پھل جاتا ہے اور ضائع ہو جاتا ہے۔

آلو کو جب آبانا ہو ٹھنڈے پانی میں ڈال کر آگ پر نہ رکھیں بلکہ پہلے پانی کو جوش دیں اور جوش کھاتے ہوئے پانی میں آلو ڈالیں۔ جب آلو حسب منشاء پک جائیں ان کو پانی سے نکال کر ٹھنڈا کر لیں اور ناخن

سے ان کا پھلکا اتار لیں۔ یہ آبلے ہوئے آلو خواہ گوشت میں ڈالیں یا علیحدہ نمک لگا کر کھالیں۔ پھوٹے پھوٹے آلو کھانے میں مزیدار ہوتے ہیں۔ ان کو بغیر پھیلے خواہ سبزی کے طور پر پھلکے سمیت کھالیں یا کسی دوسری چیز کے ساتھ ملا کر سالن بنائیں۔ نمودان کی بھیا بھی بڑی مزیدار اور لذیذ ہوتی ہے۔ آلو کو اگر عفن بھاپ میں پکایا جائے تو اور بھی اچھا ہوگا۔ پانی میں خواہ کسی طرح آبالیں اس کا کچھ نہ کچھ عرق نکل جاتا ہے۔ ایک ڈبچے میں پانی ڈالیں اور پانی کی سطح سے کچھ اوپر تیلی تیلی لکڑیاں اس طرح رکھیں کہ پانی وہاں تک نہ پہنچے۔ ان لکڑیوں پر آلو رکھ کر ڈبچے پر ڈھنکا رکھ دیں۔ اور دھکنے پر کوئی بھاری سی چیز رکھ کر ڈبچے آگ پر رکھ دیں۔ اس طرح آلو پانی کی سطح سے اوپر رہے گا اور بھاپ سے پک جائے گا۔ آج کل گوگر (*Gas*) بازار میں بیلی سکتے ہیں۔ ان میں آلو بھی اچھی طرح پک سکتے ہیں۔

آلو کو تنور یا چولہے کی گرم گرم راکھ میں بھی بھینا جاتا ہے۔ یہ اور بھی مزیدار ہوتے ہیں۔ کیونکہ ان کا عرق ان کے اندر رہتا ہے رد حاصل آلو کو خواہ جوش کھاتے پانی میں ڈالیں یا بھاپ میں پکائیں یا راکھ میں بھینیں اس طرح سے اس کی جلد کے نیچے کی سطح کا البیومن یعنی لحمی حصہ سخت ہو جاتا ہے اور وہ ایک طرح کا ایسا غلاف بنا دیتا ہے جس میں سے اندر کے حصہ کارس یا عرق اور دیگر اجزاء باہر نہیں نکل سکتے۔

آلو کے *Chips* بھی بناتے ہیں۔ پھلکے سمیت آلو کے پتلے پتلے چپ تراش کر گھی یا تیل میں اٹل لے جائیں۔ یہ کراہے اور مزیدار ہوتے ہیں۔ آبلے ہوئے آلوں کو

# حضرت امام ابن قیمؒ کا عیسائیوں سے سوال

حضرت امام ابن قیمؒ نے اپنے زمانہ میں نصاریٰ کی بہت عمدہ برائیوں میں تردید فرمائی تھی۔ یہ قصیدہ ان چند سوالات پر مشتمل ہے جو الہی مسیحؑ کی واضح تردید ہیں۔ اہل علم مسلمانوں اور عیسائیوں کے لیے اس میں بہت سبق ہیں۔ اس قصیدہ کا ترجمہ معلوم مولوی عزیز الرحمن صاحب گلگت مولانا علی نے کیا ہے۔ (ادبیات)

اعْبَادَ الْمَسِيحِ لَنَا سَوَالٌ نُرِيدُ جَوَابَهُ وَمَنْ وَعَاةٌ

الے مسیح کے بکاربوا ہمارا ایک سوال ہے۔ جس کا ہم سمجھدار لوگوں سے جواب چاہتے ہیں

إِذَا مَاتَ الرَّالَهُ بَصْنِمِ قَوْمٍ أَمَا تَوَلَّوْا نَمَا هَذَا الرَّالَهُ

جب تمہارا معبود ایک قوم کے ہاتھوں مارا گیا تو وہ مسجود حق کیسے ہو سکتا ہے

وَهَلْ آذِنَاكَ مَا نَالُوا مِنْهُ قَبِشْرَاهُمْ إِذَا نَالُوا رَضَاةً

اگر تو انہوں نے مسیح کی مرضی کے مطابق اسے قتل کیا تھا تب تو وہ قاتل قابل تعریف ٹھہریں گے کہ انہوں نے اسکی رضا حاصل

وَرَأَتْ سَخِيحًا الَّذِي فَعَلُوهُ فِيهِ فَقَوُّتُهُمْ إِذَا أَوْهَتْ قُوَاهُ

اور اگر ان کا یہ فعل اس کی ناراضگی کا باعث تھا تو معلوم ہوا کہ ان کی طاقت مسیح کی طاقت پر غالب آگئی تھی

وَهَلْ خَلَّتِ الْبِطْبَاقُ السَّبْعُ لَمَّا شَوَى تَحْتَ التَّرَابِ وَقَدْ عَزَلَا

اب بتلاؤ کہ جب مسیح قبر میں جا گزیں ہو اور مٹی نے اسے ڈھانپ لیا کیا اس وقت ساتوں آسمان الہ سے خالی ہو گئے؟

وَهَلْ خَلَّتِ الْعَوَالِمُ مِنَ الرَّالِهِ يُدَبِّرُهَا وَقَدْ شُهِرَتْ يَدَاةُ

کیا جس وقت سلاخیں اس کے ہاتھوں کو پھلانی کر دی تھیں یہاںوں کا کہ فی دبر خدا موجود نہ تھا؟

وَكَيْفَ آطَاقَتِ الْخَشَبَاتُ تَحْلُ الرَّالَهُ الْحَقِ شُدَّ عَلَى قَفَاةُ

بھلا بتاؤ تو سہی کہ معبود حق جس کی گردن میں سنگین طوق تھے اسے صلیب کی لکڑی کیسے اٹھاسی؟

وَيَا عَجَبًا لِقَبْرِ ضَمِّ سَرَبًا وَاعْجَبُ مِنْهُ بَلَنْ قَدْ حَوَاةُ

کیا عجیب قبر تھی جس نے رب کو اپنے پہلو میں لے لیا اور بہت ہی عجیب وہ بیٹ تھا جس نے رب کو ہینوں اپنے اندر رکھا

أَقَامَ هُنَاكَ تِسْعًا مِنْ شَهْرٍ لَدَى الظُّلَمَاتِ مِنْ حَيْضِ عَدَاةُ

وہ وہاں اندھیرے میں نو ماہ کا دل رہ کر خون حیف کھاتا رہا

وَشَقَّ الْقَرْجُ مَوْلُودًا صَغِيرًا ضَعِيفًا فَاتِحًا لِلشُّدِي قَاةُ

اور پھر وہ ایک کمزور بچہ کی حالت میں بیٹ سے نکلا اور پستان کو منہ لگانے لگا

وَيَا كُلُّ تَمَّ يَشْرَبُ تَمَّ يَأْتِي بِلَا ذَمِيرَاكَ هَلْ هَذَا الرَّالَهُ

پھر وہ کھانا پیتا پیتا بے شرم و غیرہ بیٹھا۔ بھلا بتاؤ تو سہی ایسا محتاج انسان خدا ہو سکتا ہے؟

تَعَالَى اللَّهُ عَنِ إِفْكِ النَّصَارَى سَيَسْأَلُ كُلُّهُمْ عَمَّا أُنْتَرَاةُ

اشد تعالیٰ تو نصاریٰ کے افتراءوں سے پاک ہے اور عنقریب عیسائی اس غلط اور جھوٹے عقیدہ کی سزا پائیں گے

(اغاثة اللفغان جلد ۲ ص ۲۹)

# عقیدہ وقت مسیح اور مصنف "حرفِ محراب"

سمجھتا ہوں کہ ان کے وفات پانچ سو کوئی خاص صرح نہیں۔ البتہ صرح وہاں واقع ہوتا ہے جب مرزا صاحب انہیں مار کر ان کی جگہ خود نازل ہو سکیں گے کہتے ہیں۔

اس تحریر سے ظاہر ہے کہ جناب برق صاحب ابھی تک قرآنی دلائل کی رو سے یہ فیصلہ کرنے کے قابل بھی نہیں ہوئے۔ کہ حضرت مسیح علیہ السلام زندہ ہیں یا وفات پا گئے ہیں۔ ان کا دل گھبراتا ہے کہ اگر میں نے یہ تسلیم کر لیا کہ حضرت مسیح وفات پا گئے ہیں تو پھر آنے والے مسیح موعود کے بارے میں طبعاً سوال پیدا ہوگا۔ اور کم از کم ایک مرحلہ پر جماعت احمدیہ کے دلائل کو تسلیم کر کے ایک دیرینہ غلطی کا تو اعتراف کرنا پڑے گا۔ چنانچہ آخری سطور میں ان کے اس خدشہ کا صریح اظہار موجود ہے۔ ڈاکٹر صاحب کو یقین کرنا چاہیے۔ کہ جس طرح نصف صدی قبل وفات مسیح کے عقیدہ کو "مضحکہ خیز" سمجھا جاتا تھا مگر اب "حقیقت" تسلیم کیا جانے لگا ہے۔ اسی طرح نزول مسیح کی کیفیت صحیحہ کو آج آپ مضحکہ خیز کہیں مگر وقت آتا ہے کہ اسے بھی حقیقت تسلیم کیا جائے گا وما ذالک علی اللہ بعزیز +

جناب صوفی محمد رفیق صاحب امیر جماعت احمدیہ سکھنے "حرفِ محراب" کے مصنف جناب ڈاکٹر نظام جلیانی صاحب برق سے خط و کتابت کی تھی۔ ساری خط و کتابت خاصی طویل ہے۔ اس وقت برق صاحب کے ایک خط سے ذیل کا اقتباس قارئین کو ام کی دلچسپی کے لئے درج کیا جاتا ہے۔ خط مورخہ ۲۵ اکتوبر ۱۹۵۸ء میں برق صاحب لکھتے ہیں:-

"حیات و محبت مسیح کا مسئلہ

میرے ہاں متشابہات میں سے ہے میں قطعی طور پر کچھ نہیں کہہ سکتا کہ وہ زندہ ہیں یا وفات پا چکے ہیں۔ اگر زندہ ہیں تو جہاں ہیں خوش رہیں اور اگر وفات پا چکے ہیں تو قدحلت من قبلہ الرسل۔ ہمارا کوئی نقصان نہیں ہوا۔ قرآن ہمارے پاس موجود ہے۔ جو ہدایت کے لئے کافی ہے۔

اس سلسلے میں جناب مرزا صاحب کے دلائل کو میں نے بالاستیعاب دیکھا ہے۔ ان میں سے بعض خاصہ وزن رکھتی ہیں اور میں یہ

سہ الفرقان کیا ایک نبی کی وفات "کوئی نقصان" نہیں۔ اس صورت میں اِنَّا لِلّٰہِ وَاِنَّا اِلَیْہِ رَاجِعُونَ تو پڑھ دیں :

# اشتراکیت اور ہمارا مذہب الگ الگ ہیں

جناب جمال عبدالناصر صدر جمہوریہ عربیہ کا بیان

{ مجلہ "الازھر" میں شائع شدہ مضمون "رأی السيد رئیس الجهورية في الشيوعية"  
کا ترجمہ درج ذیل ہے۔۔۔۔۔ (ایڈیٹر)

جس کی پوٹی پر ایک فرد بیٹھا ہے اور لکھو کھا خود اس کی بنیاد میں جمع ہیں۔ پس اشتراکیت کے اولین دفاع کے بیانات اور اس ڈھانچے میں کتنا زمین و آسمان کا فرق ہے۔ اشتراکیوں کے خلاف ہم مصری لوگ ہم عرب لوگ ہم مسلمان اور عیسائی جو اس خطہ زمین پر بستے ہیں اشد پر ایمان لاتے ہیں۔ اس کے فرشتوں اور اس کی کتابوں اور اس کے رسولوں کو مانتے ہیں۔ اور قیامت پر عقائد رکھتے ہیں۔ ہمارا ایمان ہے کہ ہر عمل کرنے والے کو اس کے عمل کا بدلہ ضرور ملے گا اور کوئی جان دوسری کا بوجھ نہ اٹھاگی۔ پھر ہم سب یہ بھی ایمان رکھتے ہیں کہ ہر جماعت میں ہر فرد کی ذاتی حیثیت بھی قائم ہے۔ اسے اپنے اہل و عیال اور اپنی عام قوم اور اپنے شہر میں انفرادیت بھی حاصل ہے۔ ہم فرد کے لئے آزادی عمل اور آزادی نمٹت اور آزادی تخریب کے بھی قائل ہیں بشرطیکہ اس سے جماعتی طور پر کوئی نقصان اور مضرت نہ ہو۔ ان باتوں کے ساتھ ساتھ ہم انسانی برادری، اجتماعی تعاون اور آزادانہ ایشیا پر بھی یقین رکھتے ہیں۔ تاکہ انسانی رشتے مضبوط تر ہوتے جائیں۔

ہمارا ایمان ہے کہ ہر سند کو حکومت میں حق حاصل ہے اور اس کے مقابل اس کے اوپر ویسی ہی

"اشتراکیت کو جب اقتدار اور حکمرانی حاصل ہوئی تو وہ ایسی شکل اختیار کر گئی جو اس کے ابتدائی علمبرداروں کے وہم و خیال میں نہ تھی۔ دنیا میں بہت بڑے فریب اور دلوہا نظریات ہوتے ہیں مگر ان کی حقیقت اسی وقت کھلتی ہے اور ان کے افسوسناک حقائق کا پتہ اس وقت لگتا ہے جب ان کی عملی تطبیق کا وقت آتا ہے۔

اس وقت تک اشتراکیوں کو اپنی اشتراکیت سے جو کچھ حاصل ہوا ہے وہ یہی ہے کہ وہ پہلے صاحبِ اہل و عیال انسان تھے۔ مگر اب اشتراکی نظام کے باعث عام پیرواؤں کے لئے محض مشین کے پرزے بن گئے ہیں۔

انہوں نے دین کا انکار کر دیا۔ کیونکہ دین ان کے خیال میں ایک فضول افسانہ ہے۔ انہوں نے فرد کی انفرادیت کا انکار کر دیا۔ کیونکہ اشتراکی مذہب میں فرد کا کوئی وجود نہیں اور اس کی کوئی حقیقت نہیں۔ اب صرف حکومت کا وجود تسلیم ہے۔ ان لوگوں نے آزادی کا بھی انکار کر دیا۔ کیونکہ آزادی خیال کے معنی تو ایک رنگ میں فرد کی ذات کو تسلیم کرنے کے ہیں۔ حالانکہ شیوعی نظام میں نہ فرد کی ذات ہے نہ اس کا ارادہ۔ انہوں نے نظام حکومت میں مساوات کا بھی انکار کر دیا۔ کیونکہ اشتراکی دستور کے مطابق حکومت کا مفہوم یہ ہے کہ ملک کے سب طبقات ایک ایسے مینار کی شکل میں ہیں

### کوئٹہ میں.... پادری صاحبان کے گفتگو (مقیہ منہ)

معجزات دکھائے کیونکہ انہیں ہر بھگتے کے نیکے گئیے معجزات دکھائے۔ بلکہ یہ بھی لکھا ہے کہ اترم میں آئی کے دلنے برا بھلا ہوگا تو پہاڑ کو کہو گے تو وہ اپنی جگہ سے ہل جائے گا۔

پادری آرشاد صاحب نے جبکہ مدخلت کرتے ہوئے کہا کہ وقت بہت ہو گیا مگر اس ساری گفتگو سے کچھ فائدہ نہیں ہوا۔ بات تو یوں چاہیے تھی کہ یہ کتاب مقدس ہے ایہ قرآن ہے۔ یہ حضرت مسیح ہیں اور یہ حضرت محمد صاحب ہیں میں بتایا جاتا کہ کتاب مقدس کے تسلسل میں کیا ترقی ہوئی ہے؟ مثال یوں ہے کہ تورات میں لکھا تھا کہ تو زمانہ کو نبیل میں ہے کہ تو بڑی خواہش سے غیر عورت کو نہ دیکھ باب بتایا جائے کہ قرآن نے اس سلسلہ میں اس سے آگے کو تسلیم دیا کہ ورنہ یہ بحث میاں احمدی کتاب مقدس اور قرآن مجید اور ایسا ہی حضرت مسیح اور آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے بارے میں اپنی اور ہماری پوزیشن میں فرق ہے۔ ہم تو تورات و انجیل کو بھی مانتے ہیں اور قرآن مجید کو بھی مگر آپ قرآن مجید کو نہیں مانتے۔ یہی صورت حضرت مسیح اور آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے بارے میں ہے۔ باقی رہا تسلسل تعلیم کا سوال تو ایسی پیش کردہ مثال میں قرآن مجید نے حکم دیا ہے قل للہو منین یغضوا من ابصارہم کہ غیر محرم خورتوں کو باطل نہ دیکھو کیونکہ بعض فرقہ دیکھنے سے بڑی خواہش پیدا ہو جاتی ہے۔ ظاہر ہے کہ تعلیم انجیل کی تعلیم سے پادری۔ یہ کوئی تعلیم نہیں۔ پھر تو انہیں بندی کھنی پڑی گی۔

احمدی۔ غیر محرم خورتوں کو نظر بھر کر دیکھنا بہر حال بڑے نتائج پیدا کرے گا۔ غرض لیسرا حکم ہے ہر وقت آنکھیں بند رکھنے کا تو حکم نہیں۔ غیر محرم خورتوں کو آنکھ بھر کر دیکھنا ناجائز ہے۔ یہ تو ایک مثال پیش ہوتی ہے۔ اگر آپ چاہیں تو اس طرح تمام تعلیمات میں کتاب مقدس اور قرآن مجید کی تعلیم کا موازنہ ہو سکتا ہے۔

ذمہ داری بھی ہے۔ اور ایسا ہی حکومت کی طرف سے فرد پر واجبات بھی ہیں۔ اس کے مقابل اس کے لئے حکومت پر بھی ذمہ داریاں ہیں۔ گویا اس طرح حاکم اور محکوم دونوں پر بالمقابل ذمہ داریاں ہیں۔ اس جگہ جبر اور تڈیل اور کسی قسم کے استبداد کی اجازت نہیں۔ اس نظام میں ایسا نہیں کہ چند آدمی تو آقاؤں کی گدی پر بیٹھے ہوں اور باقی سارا مجموعہ غلاموں کی طرح دست بستہ کھڑا ہو۔ یہ ہمارا دین ہے اور وہ اشتراکیت کا طریق ہے۔ اشتراک کی لوگ جو چاہیں مانیں اور جس کا چاہیں چاہیں انکا کر دیں۔ ہمیں اس سے کچھ سروکار نہیں۔ ہم تو اپنے اس دین اور اپنے اس مسلک کے بارے میں پورے زور سے صراحت کرنا چاہتے ہیں جو ہم نے خدا کے لئے اختیار کر رکھا ہے۔ اور ہم اس دستور اور قانون کی نشان دہی کرنا چاہتے ہیں جس کے مطابق ہم اپنے لئے اور اپنی قوم کے لئے عمل پیرا ہیں۔ اشتراکیت اور ہمارے درمیان طریقہ حکومت اور طرز زندگی میں بڑا فرق ہے۔ اشتراکیت ایک علیحدہ مذہب ہے اور ہمارا مذہب الگ ہے۔ ہم اشتراکیت کی خاطر کسی قیمت پر اپنے مذہب کو نہیں چھوڑ سکتے۔ (جمال عبدالناصر)

اگر آپ چاہیں تو تحقیق کے طور پر تحریری طور پر یہ موازنہ ہو سکتا ہے۔ پادری ہمیں ضرورت نہیں۔ (اس مرحلہ پر گفتگو ختم ہوئی اور اور اہل خانہ کی طرف سے حاضرین کو پر تکلف ناشتہ دیا گیا۔)

# کوئٹہ میں شہید کراچی اور دیگر پادری صاحبان گفتگو

کوئٹہ میں جناب رسول خان صاحب ایک مہینہ تک شخصیت ہیں۔ اہم سال اگست کا آخری عشرہ مجھے کوئٹہ میں گزارنے کا موقع ملا۔ ۲۸ اگست کی شام کو خان رسول خان صاحب نے ہمیں بولان ہوٹل میں کھانے پر بلایا۔ دس اجاب جماعت کے علاوہ متعدد پادری صاحبان بھی مدعو تھے۔ جن میں سے جناب شہید صاحب کراچی اجاب اے۔ ایم ڈیوڈ صاحب لاہور اور جناب آر۔ شاہ صاحب کوئٹہ قابل ذکر ہیں۔ ظاہر ہے کہ اس اجتماع میں کھانے سے پہلے اور بعد بلکہ کھانے کی میز پر بھی مذہبی گفتگو کا ہونا لازمی تھا چنانچہ ایسا ہی ہوا۔ رسمی خیر و عافیت کے دریافت کرنے کے بعد گفتگو کا آغاز ہوا کہ شہید صاحب نے فوجیوں کی لادینی حالت کا ذکر کیا اور کہا کہ اب مذہب پر سے اعتقاد کمزور ہوتا جاتا ہے۔ میں نے کہا کہ کتاب مقدس میں آخری زمانہ کی ایک علامت یہ بھی ہے۔ بلاشبہ بیماری تو عام ہے اب سوال تو اس بیماری کے علاج کا ہے۔ اس موضوع پر گفتگو میں ٹیوی رنگ میں متعدد اصحاب نے حصہ لیا میگویم شیخ محمد حنیف صاحب کا انداز اچھا موثر تھا۔ پادری ڈیوڈ صاحب بھی سلجھی ہوئی گفتگو کرتے تھے۔ جناب شہید صاحب نے ابتداء میں فرمایا کہ اخلاقی اصلاح اس طرح ہو سکتی ہے کہ انسان غصہ نہ ہو۔ غصہ اور غضب بڑی چیزیں ہیں۔ تھوڑی سی لے دے کے بعد یہ تسلیم کر لیا گیا کہ درحقیقت اللہ تعالیٰ نے جو صفات

انسان میں ودیعت کی ہیں ان میں سے اپنی ذات میں کوئی بڑی نہیں ہے بلکہ ان قوتوں کا بڑا استعمال ان کو بڑا بنانا ہے۔ پھر یہ بھی مان لیا گیا کہ اصل نیکی یہی ہے کہ انسان خدا کے رنگ میں رنگین ہو۔ بائبل میں انسان کے خدا کی شکل پر پیدا کے بنانے کا یہی مفہوم ہے۔ یہ بھی قبول کر لیا گیا کہ خدا تعالیٰ بدوں کو سزا دیتا ہے، ان پر غضبناک ہوتا ہے ان سے انتقام لیتا ہے۔ اس سلسلہ میں بائبل کے حوالہ جات کی طرف بھی بسا اوقات اشارات کئے گئے۔ جو سلسلہ میں یہ ذکر بھی ہوا کہ انسانی اعمال اس کے دل کے یقین اور ایمان کے تابع ہوتے۔ اسلئے اصل اصلاح دل میں یقین پیدا کئے بغیر نہیں ہو سکتی۔ اب زندہ یقین کے ذرائع کیا ہیں انہیں اختیار کرنا چاہیئے۔ بنیادی ذریعہ جو خدا کی ذات اور ہستی پر پورا یقین پیدا کر سکتا ہے تو وہ خود اس کا زندہ کلام ہے۔ مکالمہ الہیہ کی ضرورت پر بھی گفتگو ہوتی رہی۔ ایک پادری صاحب نے ادنیٰ اقوام کو عیسائیت کے ذریعہ ذیور تعلیم سے آراستہ کرنے کے کارنامہ کا تذکرہ کیا۔ اس پر بھی محقول رنگ میں گفتگو ہوتی رہی اور ایک ظاہری خوبی کی حد تک اسے تسلیم کیا گیا۔ ایک پادری صاحب نے فرمایا کہ ہم پاکستان میں ہر جگہ آزادی سے اپنے مذہب کی سب لوگوں میں تبلیغ کرتے پھرتے ہیں۔ میں نے کہا کہ اس میں آپ کی بھی ہمت ہے مگر اس کا اصل کوڈٹ تو حکومت پاکستان اور پہل کی

مسلم اکثریت کو جانتا ہے جو قرآنی حکم لا اکر اے فی الذین  
پر عمل پیرا ہے۔

اس کے بعد روس کی الحادی تحریک پوشتگو چل پڑی۔  
اور پادری صاحب کہتے تھے کہ اس تحریک کے مقابلہ کے لئے  
تما مذہبی جماعتوں کو منفق ہونا چاہیئے۔ میں نے عرض  
کیا کہ آپ کی یہ تجویز عین مناسب ہے۔ قرآن مجید تو آج  
سے تیرہ سو سال پہلے سے اہل کتاب کو دعوت نے چکا ہے  
یا اهل الكتاب تعالوا الخ کلمۃ سواہ بیننا  
وبینکموا الا نعبد الا الله ولا نشرك بہ شیئاً  
ولا يتخذ بعضنا بعضاً ارباباً من دون الله۔  
آج بھی اس نقطہ پر مسلمانوں اور عیسائیوں کا اتفاق ہو سکتا  
ہے۔ پھر میں نے کہا کہ بائبل اور قرآن مجید و احادیث نبویہ  
کی پیشگوئیوں کے مطابق روس یا توج یا توج میں شامل ہے۔  
مرزوقیل میں لکھا ہے۔

”اے آدمزاد! تو توج کے مقابل ہو یا توج  
کی سرزمین کا ہے اور روش اور مسکا اور  
تو بانی کا سردار ہے ایسا منہ کر اور اس کے  
برخلاف نبوت کر۔“ (۲۱/۲)

مکا شہد یوحنا میں لکھا ہے۔

”جب بادشاہوں کے بادشاہ کی بعثت  
کے بعد۔ ناقل) ہزار برس پودے ہو چکیں گے  
تو شیطان قید سے چھوڑ دیا جائے گا اور ان  
قوموں کو جو سرزمین کے چاروں طرف ہوئی  
یعنی یا توج و ما توج کو گمراہ کر کے لڑائی کیلئے  
جمع کرنے کو نکلے گا۔ ان کا شمار سمندر کی ریت

کے برابر ہو گا۔“ (۲۱/۲)

قرآن مجید نے بھی فرمایا ہے۔ حتیٰ اذا افتحت یا جوج  
وما جوج و هم من کمل حدب یتدیسلون۔

ان حوالہ جات کا ذکر کرتے ہوئے میں نے کہا کہ ہم تو  
مانتے ہیں کہ روس یا توج ہے۔ اس کی موجودہ ترقی اور الحادی  
تحریک سے خدا کا نوشتہ پورا ہو گیا ہے۔ اگر پادری صاحبان  
بھی مان لیں کہ بائبل کی پیشگوئی پوری ہو گئی ہے تو روس  
کے خلاف دونوں کے مذہبی اتحاد کی ایک ٹھوس بنیاد قائم  
ہو جاتی ہے۔ پادری صاحب نے غور کے بعد فرمایا کہ ہم انہاں  
پیشگوئیوں کے پورے ہونے کی تصدیق کرنا ہر آدمی کا کام نہیں  
اس کے لئے خاص ماہر مقرر ہیں۔ اس بارے میں وہی کچھ کہہ سکتے  
ہیں نہیں تو کچھ نہیں کہہ سکتے۔ بار بار کہنے کے باوجود پادری صاحب  
نے اس موقع میں تبدیلی نہ کی۔

وقت زیادہ ہو گیا۔ رات کے گیارہ بجے کے قریب یہ

مجلس ختم ہوئی اور سب معزز میزبان کا شکریہ ادا کرتے  
ہوئے رخصت ہوئے۔ مکرم شیخ محمد اقبال صاحب کی طرف  
سے پادری صاحبان کو صبح ناشتہ کے وقت مکان یہ رہ  
تشریف لانے کی دعوت دی گئی تاہم مزید اور معین گفتگو بھی  
ہو سکے۔ دوسرے دن جناب بشپ صاحب تو تشریف نہ  
لائے البتہ پادری اسے۔ ایم ڈیوڈ صاحب لاہور اور پنجاب  
مشن کوئٹہ پادری آر۔ شاہ صاحب تشریف لائے۔ اس  
موقع پر دو اڑھائی گھنٹے ان صاحبان سے دلچسپ گفتگو  
ہوئی۔ زیادہ عرصہ پادری ڈیوڈ صاحب ہی بات پر حیرت  
کرتے رہے۔ اس دن گفتگو کا آغاز اس طرح ہوا کہ میں نے  
استثنا ۱۸-۱۹ کی آیت ذیل پیش کی کہ۔



”میں ان کے لئے ان کے بھائیوں میں سے  
تجھ سا ایک نبی برپا کروں گا اور اپنا کلام اس کے  
مذہب میں ڈالوں گا اور جو کچھ میں اسے فرماؤں گا  
وہ سب ان سے کہے گا۔ اور ایسا ہو گا کہ جو  
کوئی میری باتوں کو نہیں وہ میرا نام بیٹے  
کہے گا نہ سنے گا تو میں اس کا سب اس سے  
لوں گا۔“

اور پوچھا کہ آپ کے نزدیک مثیل موسیٰ نبی جو بنی اسرائیل  
کے بھائیوں میں سے مبعوث ہونے والا تھا کون ہے؟ اس پر  
ذیل کی گفتگو ہوتی رہی:-

پادری:- ہمارے نزدیک اس سے مراد مسیح ہیں۔

احمدی:- مثیل موسیٰ نبی تو وہ ہو سکتا ہے جو حضرت موسیٰ کی طرح  
اپنی امت کے لئے شریعت لائے حضرت مسیح تو کوئی شریعت  
نہ لائے تھے۔

پادری:- بنی اسرائیل کے بھائیوں کے مراد خود بنی اسرائیل میں کہ نبی نہیں۔  
احمدی:- یہ مراد اس لئے درست نہیں کہ بنی اسرائیل نے خدا کی آواز  
آئندہ سننے سے انکار کر دیا تھا جس پر اللہ تعالیٰ نے ناراض  
ہو کر موسیٰ کو یہ خبر دی تھی۔ پس اس جگہ بنی اسرائیل کے بھائیوں  
سے خود بنی اسرائیل مراد نہیں ہو سکتے۔

پادری:- ہمارا عقیدہ یہی ہے کہ جبکہ جو پیشگوئی ہے اس کے  
مصدق حضرت مسیح ہیں حضرت محمد صاحب اس کے  
مصدق نہیں ہو سکتے۔

احمدی:- خود انجیل سے ثابت ہے کہ مثیل موسیٰ نبی والی پیشگوئی  
کے مصداق حضرت مسیح نہ تھے۔

پادری:- اس کے لئے آپ انجیل سے کوئی حوالہ پیش کریں۔

احمدی:- اعمال کی کتاب میں لکھا ہے کہ:-

”وہ (اللہ تعالیٰ) اس مسیح کو جو تمہارے واسطے مقرر ہوا ہے  
یعنی یسوع کو بھیجے۔ ضروری ہے کہ وہ آسمان میں موقت  
ہے جب تک کہ وہ صبر حیرتیں بحال نہ کی جائیں جن کا ذکر خدا  
اپنے پاک نبیوں کی کتابیہ جو دنیا کے شروع سے ہوتے  
آئے ہیں۔ چنانچہ موسیٰ نے کہا کہ خداوند خدا تمہارے بھائیوں  
میں سے تمہارے لئے مجھ سا ایک نبی پیدا کرے گا۔“ (۲۲-۲۳)

اس تو الہ سے ظاہر ہے کہ مسیح کی آمد ثانی سے پہلے پہلے  
مثیل موسیٰ نبی کی بعثت ہونے والی ہے۔ گویا موسیٰ کی مانند  
نبی کا ظہور حضرت مسیح کی پہلی اور دوسری بعثت کے درمیان  
مقرر ہے۔ اس صورت میں مثیل موسیٰ نبی سے مراد حضرت  
مسیح ہرگز نہیں ہو سکتے۔

پادری:- اس عبارت کے آخر میں لکھا ہے:-

”بلکہ سمویل سے لیکر پچھلے تک جتنے نبیوں کا نام نہیں ان  
سب نے ان دنوں کی خبر دی۔“

پھر لکھا ہے کہ:- ”خدا نے اپنے خادم کو اٹھا کر پہلے تمہارے  
پاس بھیجا تا کہ تم میں سے ہر ایک کو اس کی بدیوں سے  
پھیر کر برکت دے۔“ (اعمال ۲۴)

اس سے ظاہر ہے کہ مثیل موسیٰ نبی خود مسیح میں نہ کہ کوئی اور۔

احمدی:- یہ تو کلام کی ایسی تفسیر ہے جو پہلے تصد کلام سے سرانجام  
نیز اس میں صراحت نہیں کہ مسیح مثیل موسیٰ ہیں۔ آخر نبیوں نے  
مسیح کی بھی توبہ تار تار دی تھی۔ اسی بنا پر یہودی اس زمانہ  
میں تین امتوں کے منتظر تھے۔ (۱) ایلیا (۲) مسیح (۳) وہ  
نبی چنانچہ یوحنا نبی نے جب ہر سہ ہونے کا انکار کیا تو  
یہود نے اس سے پوچھا تھا کہ:-

”اگر تو زیچ ہے نہ ایلیاہ نہ وہ نبی تو پھر پتھر کیوں

دیتا ہے؟“ (یوسفا ۱۴)

یادری۔ ہر شخص اپنے عقیدہ کا مختار ہے آپ اگر مثیل موسیٰ نبی کی پیشگوئی کو حضرت محمد صاحب پر سپان کریں تو میں کوئی اعتراض نہ کروں گا آپ شوق سے ایسا کریں مگر میرا ایمان یہی ہے کہ مسیح ہی اس پیشگوئی کے مصداق تھے۔

احمدی۔ اگر آپ استناد پر غور کریں اور پھر اعمال کے توالہ کو اسکے ساتھ ملائیں تو بات تو نہایت واضح ہے۔ حالات اور واقعات بھی یہی ثابت ہے کہ مثیل موسیٰ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم تھے۔ دونوں صاحب شریعت ہیں دونوں نے اپنی اپنی قوم کی نجات کا سامان کیا دونوں کے ہتھ اندھیرا نصیب ہوا۔ یادری۔ آپ کی لمبی تقریر کا کوئی قائدہ نہ ہو گا کیونکہ میں کتاب مقدس پر ہی ایمان لاتا ہوں اور اس پر اپنی طرف سے کوئی کمی بیشی نہیں کر سکتا۔

احمدی۔ اگر یہ ثابت ہو جائے کہ کتاب مقدس میں کمی بیشی ہوئی ہے تو آپ کا ایمان کس طرح قائم رہے گا۔ دیکھئے موسیٰ پر نازل ہونے والی کتاب میں لکھا ہے کہ:-

”سو خداوند کا بندہ موسیٰ خداوند کے حکم کے موافق

مواہب کی سرزمین میں مر گیا اور اس نے اسے مواہب کی

ایک ادا میں بیت فخور کے مقابل گاڑا ایک کھنڈ کے ان تک

کوئی اسکی قبر کو نہیں جانتا!“ (استنثارہ ۲۲-۲۳)

یہ توصیف طور پر لکھی گئی ہے۔

یادری۔ آپ کی بات درست ہوگی ہمارے ہاں ایک فرقہ اس عقائد کا ہے کہ کتاب مقدس پر غور کر کے قابل اعتراض باتوں کی تصدیق دی جائے لیکن اگر میں ایسا کروں تو میں عیسائی نہیں رہ سکتا۔

اسلئے آپ اس بحث کو چھوڑ دیجئے۔ مذہب کی اصل غرض تو

اندرونی تبدیلی ہے۔ دیکھئے ہم نے خاکروہوں کو تعلیم دلا کر

کتنا اچھا کام کیا ہے ان میں تبدیلی پیدا کی ہے۔ کلام دیکھئے کہ میں

احمدی۔ خاکروہوں کی تعلیم و تہذیب کا کام آپ لوگوں نے بہت اچھا کیا ہے

حکومت اور مغربی ممالک کی مالی امداد آپ کی کثرت پر تھی۔ مگر

یہاں تک اندرونی تبدیلی کا سوال ہے اس کیلئے عام خلاق تو

ایک ہر میں بھی پائے جاتے ہیں کیا مذہب کا منہتا ہے مقصد

یہی قرار دیا جاسکتا ہے؟

یادری۔ میں کب کہتا ہوں کہ ظاہری تبدیلی کافی ہے میرے نزدیک

بھی اندرونی تبدیلی ہونی چاہیے۔

احمدی۔ اندرونی تبدیلی کا ثبوت کیا ہوگا؟ اسلام تو یہ کہتا ہے کہ

جو لوگ خدا کے مقرب ہوتے ہیں ان پر الہام ہوتے ہیں انہیں

کشوف ہوتے ہیں انہیں رؤیا ہوتے ہیں انکی دعائیں کثرت سے

قبول کی جاتی ہیں۔ اب آپ بتائیں کہ عیسائیت کے روضے

اندرونی تبدیلی کی علامات کیا ہیں؟

یادری۔ کیا آپ مجھے قرآن سے بتا سکتے ہیں کہ اگر میں مسلمان ہو جاؤں تو

میرے اعمال اور اخلاق پر کیا اثر ہوگا اور میں کیسا انسان بن جاؤں گا؟

احمدی۔ ہاں قرآن مجید نے اللہ تعالیٰ کے نیک بندوں کی بہت سی

علامات بیان کی ہیں۔ (اس پر میں نے سورۃ الفرقان کے

آخری رکوع سے عباد الرحمن کی علامات پوری تشریح سے

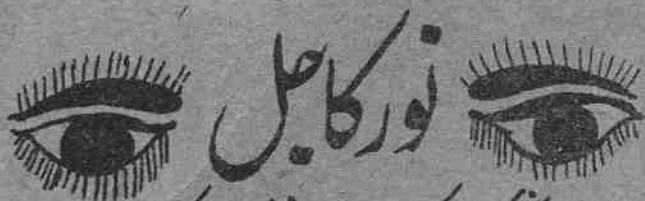
بیان کیں اور بتایا کہ آپ ایسے پارسان جائیں گے)

یادری۔ اچھے اعمال ضروری ہیں اور ہر ایک کو اپنی اپنی تبدیلی کا

نکرو کو ناچاہیئے تاکہ نجات ملے۔ میں تو مسیح کے ماننے

میں نجات مانتا ہوں۔

احمدی۔ کیا آپ میں آج کوئی ایسا یادری موجود ہے جو حضرت مسیح ایسے



- آنکھوں کو بیماری سے محفوظ رکھنا ہے۔
- بیماریاں آنکھوں کا علاج ہے۔
- گرمیوں میں ٹھنڈک پہنچانا ہے۔
- آنکھوں کو گرد و غبار سے صاف کرنا ہے۔
- آنکھوں میں خوبصورتی اور چمک پیدا کر کے چہرہ کے حسن میں اضافہ کرنا ہے۔
- خارش، پانی بہنا، بہسنی اور ناخوشگوار بو بہترین علاج ہے۔

بیسویں برس بڑی بوٹیوں کے جوہر سے تیار کیا گیا ہے اور پچاس سالہ استعمال و تجربہ کے بعد پیش کیا جا رہا ہے۔

## لہذا

اپنی اور اپنے بیوی بچوں کی آنکھوں کو خوبصورت رکھنے کے لئے ہمیشہ

## نور کا جیل

استعمال کریں!

بوقت ضرورت ایک ایک سلائی آنکھوں میں لیں۔  
قیمت فی شیشی ایک روپیہ چار آنے  
علاوہ پیکنگ و محصول ڈاک

تیل کر رہا

## خورشید یونانی دو اخا

گول بازار - ربوہ

## شریت فولاد

جگر کے تمام امراض - کئی خون زدہ پھرہ و ضعف ہرقم کے لئے مفید ترین لذیذ اور خوش ذائقہ شربت -  
معدہ اور جگر کی تمام کمزوریوں کو دور کر کے خون صالح پیدا کرتا ہے۔ ہفتہ عشرہ استعمال سے جسم میں توانائی اور چہرہ میں سرخی پیدا ہو جاتی ہے۔ بواسیر خون کی اکثریت حیض اور جسم سے جرمیات خون کے بعد کی کمزوری کے لئے بہت مفید ہے۔

اس کا عام استعمال یومیہ کارکردگی کے نتیجے میں پیدا ہونے والی کمزوری کو دور کرتا ہے۔

بچوں کو اگر شروع سے ہی استعمال کروایا جائے تو ان کی جسمانی نشوونما بہت عمدہ ہوتی ہے۔

غرضیکہ بچوں، جوانوں، بوڑھوں، دماغی و جسمانی محنت کرنے والے لوگوں کے لئے نعمت غیر مرتبہ ہے۔

## ترکیب استعمال

بڑوں کے لئے ایک چمچ چار نصف گھنٹہ بعد غذا۔

۱۲ سال سے ۱۲ سال کی عمر تک کے لئے نصف چمچ۔

۱۴ سال سے کم کے لئے ۱/۲ چمچ

قیمت فی شیشی ۱۲ روپیہ علاوہ اخراجات ڈاک و پیکنگ۔

تیل کر رہا: خورشید یونانی دو اخا ربوہ

الفردوس کلام مرتب

انا سرگت لاھو

سے

ہر قسم کا سوتی، شیمی اور اونی کپڑا خریدیں۔

پہلے سے زیادہ آپ کے تعاون کی ضرورت ہے۔

تشریف لائے۔۔۔ تجربہ شرط ہے

الفردوس کلام مرتب انا سرگت لاھو